

ПОСЛЪ АЗБУКИ
КНИГА ДЛЯ ЧТЕНІЯ

ДЛЯ

Алтайскихъ инородческихъ школъ.

Г. БІЙСКЪ.
Типографія „Товарищество“
1916.

Нойрот.
3-80

ПОСЛЪ АЗБУКИ
КНИГА ДЛЯ ЧТЕНИЯ

для

Алтайскихъ инородческихъ школъ.



1911

Инв. № 306

БІЙСКЪ.
Типографія „Товарищество“
1916

Печатать разрешается. Марта 28-го дня 1916 года.
ЕПИСКОПЪ ИННОКЕНТІЙ.

М о л и т в ы.

Үйгунала, сузак поимча кондым деп, Кудайга алкыш жетирип, крестенип айт:

Э Кудай! Саа алкыш јессин.

Аның кінде төжөгінен саадабай туруп, колуң жүзүң жунала, агару иконаның алдына туруп коип, болгоонып крестенип, Каан Кудайга муніпп мөргүп айт:

Аданың-|- Уулдың-|-, Агару Тынның адына+, аминь.

Э Кудай! мен килинчектүге біянду болғын (крестенип пажыр).

Э Кудайдың Уулы Іисус Христос Каан, агару Енеңниң, ончо агарулардың мөргүү учун бисти кайрлагын (крестенип пажыр).

Саа алкыш јессин, э Кудашибис, Саа алкыш јессин.

Э теңередеги Улу Бій, коот эдеечи, чынды билдиритип турған Тын, ар жерде бар болуп, ончоны толтуруп жаткан, ар жашылық-была бай, түрү эдеечи! Сен келип, ичибисте ўйленгинг, ончо піјарыбисти арулагын; э Біянду, сұнебисти аргалагын.

Агару Кудай, Агару Күч, Агару Олбөс, бисти кайрлагын (үч катап айтканзайн крестенип пажыр).

Адаа, Уулга, Агару Тынга алкыш јессин, эмди-дее, качандаа, чактың чака. Аминь.

Э Агару Ўчұлұқ, писти кайрлагын; э Каан, килинчектерибисти арулагын; э Шашкаруучы, жарамастарыбисти таштагын; э Агару, Сен келип, жоболыбисти жасқын, Боюңның адың учун.

Э Каан кайрлагын (үч катап).

Адаа, Уулга, Агару Тынга алкыш јессин, эмди-дее, качандаа, чактың чака. Аминь.

Э төңередеги Адабыс! адың Сениң алкалзын. Каандыгың Сениң келzin. Каніп төңереде, аніп жерде дес табың Сениң болзын. Күндеги ажыбысти пүгүн биске бергин. Каніп бис алымдуларыбысти пожодыш јадыбис, пистің алымдарыбысти таштагын. Жеткерге бисти кидирбегин; јаманнаң бисти аргалагын. Пашкарап пашқару, күчтү Күч, мақтулу мак дезе, чактың чака Сенін туру. Аминь.

Э Каан кайрлагын (12 каттап).

Адаа, Уулга, Агару Тынга алкыш јессин, әмди-дее, чактың чака. Аминь.

Келигер, Кудай Кааныбиска пашкоЯолдор (крестенип пажыр).

Келигер, Христос Кудай Кааныбиска јыгыла пашкојолдор (крестенип пажыр).

Келигер, Христос Каан Кудашибистиң Поюна јыгыла пашкоЯолдор (крестенип пажыр).

Къ тебъ, Владыко, человѣколюбче:

Э кижи сүеечи Пашкаруучи! уюкудан туруп, Саа келдим. Пуурсак деп, салганың-была қылынарга кичеенип. Саа мөргүп турум; ар қажы чакта, неге-дее болзо, маа полуш эткин; ар јаманнаң, көрмөстің арлажарынаң мени корулагын; мөнкү каандыгыңа мени кириштиргин. Мениң Іајачым Сен эдең, маа килеир, ар јакшылыкты берер Сен эдең; Саа бар боим иже-нип, өргүлji, әмди, чактың чака Саа алкыш жеттиредим. Аминь.

Пресвятая Владычице, моя Богородице:

Э Арудай ару Эне Пашкаручы, Кудайдың Энези! Бойунұн агару, күчтей күч-мөргүү-бile, мен пазынчыкту, қыялду кулуннаң чөкөнөримди, унударымды, ойгорбозымды, пужуланбазымды, јаманданган јүрегимниң, карачкыланган сагыжымның неле пијар санаазын, јаман санаазын, Кудайдін јамандаир санаазын жайлаткын; қычаларымның жалбыжын очүргин, мен-дезе өксүс, јаман мин, көп јаман едеир дең, мажаирдан мени айрып алғын, неле јаман қылынарымнаң божоткын, ончо уқтуларга алқадыш турган Сен эдең, улу күндүлү адың чактың чака мақтадыш туру. Аминь.

Святый Ангеле, предстояй:

Э Агару Ангел! јаманданган сүнемди, шыралу јүрүмимди паштаачы эдей: мен килинчектүди таштабагын, байланардаң байланбаганымның учун менең кеде болуп барбагын; пу ёлум-тик эдимди јаман көрмөскө албададып, бажымды билерин аның табына салбагын; јаманданган, пужуланбас колымды тудуп паштагын, аргаланаң ѡлто мени паштандырығын. Андай эде, э Агару, Кудайдың Ангелы! кыялду эди тынымды чеберлеечи, корулаачы эдең, ончо јажымның туркунына, неле Сени ачуладырып эткенимди таштагын; пу эрткен түнде неле килинчек эткенимди таштагын; пу јеткен түште мени корулагын каршу-га неле комыдаттырарымнаң мени аирып алғын, кандай-даа килинчек биле Кудайды калчыктырбайн; мениң учун Кудайга мөргүгин, Бойның коркудына мени тыңытсын, мени Бойның пуурсагына туружар күл етсин. Аминь.

Моли Бога о мнъ:

Э Кудайга јарамык (адын ада), мениң учун Кудайдан су-рангын; маа полужар, сүнемниң учун мөргүйчи Боюна киче-нип, Саа сыгыным келдим.

Богородице Дъво радуйся:

Э Кудайды тууган Кыс! кубуксыгын; јакшылыкту Марія, Каан Сениң-бile туру. Сүнебисти Аргалаачыны тууп, ўй ки-жилерде алкалузың, ичиңней чыканы-даа алкалу.

Спаси, Господи, люди твоя:

Э Каан! кижилириңди аргалагын, Боюңнұң энчиңди алка-гын. Ақ жаңду ИМПЕРАТОР НИКОЛАЙ АЛЕКСАНДРО-ВИЧ Улу Кааныбиска ѡштүлерин пастырып, јуртуңды кре-зин-бile коруп тургун.

Молитвы предъ сномъ:

Во имя отца:

Аданың, Уулдың, Агару Тынның адына, Аминь.

Господи Іисусе Христе, Сыне Божій:

Э Кудайдын Уулы Іисус Христос Каан! Арудан ару Эненниң, боинда Кудайлу болгон преподобный адаларыбистин, ончо агарулардын мөргүү учун бисти кайрлагын. Аминь

Слава Тебѣ Боже нашъ:

Саа алкыш јессин, е Кудаibus, Саа алкыш јессин.

Царю небесный:

Э Төнередеги Улу Бій, Коот эдеечи, чынды билдиритип турган Тын, ар жерде бар полуп, ончоны толтуруп јаткан, арjakшылық-была бай, түрү эдеечи! Сен келип ичибисте ўйленгін, ончо шіјарыбисти арулагын; э Біанду, сұнебисти аргалагын.

Агару Кудай, агару Күч, агару Олбос, бисти кайрлагын (үч каттап айтканзайн крестенип пажыр).

Ада, Уулга, Агару Тынга алкыш јессин, әмди-дее, качан-да чактың чака, Аминь.

Э агару Ўчулук, писти кайрлагын; э Каан, килинчектерибисти арулагын; э Пашкаруучы, јарамастарыбисти таштагын; э Агару, Сен келип, јоболыбисти јасқын, Буюнның адың учун.

Э Каан кайрлагын (үч каттап).

Адаа, Уулга, Агару Тынга алкыш јессин, әмди-дее, качандаа чактын чака. Аминь.

Отче нашъ:

Э Төнередеги Адабыс! адың Сениң алкалзын. Каандыгың Сениң келзин. Каніип төнереде, аніип жерде-дее табың Сениң болзын. Күндеги ажыбисти пүгүн биске бергин. Каніип бис алымдуларыбисти пожодып јадыбис, пистиң алымдарыбисти таштагың, жеткерге бисти кидирбегин; јаманнаң бисти аргалагын. Пашкаар пашкару, күчтү күч, мактулу мак дезе, чактың чака Сениң туру. Аминь.

Господи Боже нашъ, еже согрѣшихъ:

Э Каан Кудаibus ижим-бile, сөзимбile, санагам-была

пугүн еткен јазыгымды, пуурсак, кижи сүүечи Боюң, таштагын. Мaa амыр, енчү уюку бергин. Мени ар јаманнаң корулаирга, сакыирга сакчы Ангелыйды ійе бергин. Эди тыныбистиң сакчызы Сен эдең, Саа, Ала, Уул, Агару Тын, емди-дее, качан-даа, чактың чака алкыш жеттиредибис. Аминь.

Благаго Царя Благая Мати:

Э Арудай Ару, алкышка калган, Кудайды тууган, Пуурсак Кааның пуурсак Енези Марія! Уулың Кудашибистиң біянын кычалу тыныма урулткын. Боюңның мөргүүң-бile мени јакшылық кылышка паштагын; јажым түгейгинче, кіндеги күндеримди кеми-чеми јок ертиригидій болоин; э арудада јаңыс алкышка калган, Кудайды тууган Кыс! Сениң Боюңча райды тапкыздай болоин.

Ангеле Христовъ, Хранителю:

Э эди сүнемди корулаачы Агару Сакчым, Христостың Ангелы! пугүнги күнде неле эткен јазыгымның ончозын таштагын; маа каршу öптүдің неле јаманынаң мени аирып алғынканый даа килинчек-бile Кудаимды капчыктырагыдай болоин; је килинчектү жарабас кул боимның учун сурангын: арудай агару Ўчүлүктин, Іисус Христос Каанымның Энезиниң, ончо агарулардың, маа пуурсап, біян эдерине мени јарагыдай тәкин. Аминь.

Взбранной Воеводъ побѣдительная:

Э Кудайдың Энези! биске темеже черү паштап јуулаган Кыс Каан Боюңа кыялдаай аргаланган бис кулдарың алкыш жеттирип, јенү сарын сарнап турубис, јеңдирбес куч Боюң, түбектең бисти аргалагын. Саа айткыдай бололы: е ак ағынча калган Кыс сүгүнгин.

Преславная Приснодѣво Мати Христа:

Э мактулудай мактулу, качан-даа ак боинча калган Кыс, Христос Кудайдың Энези! Сениң Боинча бистиң тыныбисти арга-

лазын деп, бистиң мөргүүбисти Сениң Уулың болгон Қудаиби ска жеттиргин.

Все упованіе мое на Тя возлагаю:

Э Кудайдың Энези! ончо боим Саа салынып, иженип турум, мени пүркеп чеберлегин.

Упованіе мое Отецъ:

Мениң иженерим Ада, сыгынарым Уул, коруланарым агару Тын: э Агару Ўчүлик! Саа алкыш јессин.

Достойно есть:

Э Кудайды тууган ёргулji кежиктү; бир кеми јок Қудаибистиң Энези, Сени јакшылап айдарга чын јарамыкту туру; Херувимдардан артык күндүлү, Серафимдар төңежип полбос мактулу, Сös Кудайды пузулбай тууган, Кудайдың чын Энези! сени мактап јадыбис.

Просвѣти очи мои, Христе Боже:

Э Христос Кудай! көзүмди јарыткын, уйуктап Ѳуп калбайн, аны јейдим деп ѡштүүм мени айтпазын.

Заступникъ души моей буди Боже:

Э Кудай! тынымның корулаачызы болгын, көп уулардың ортозында жүрүм, алардан мени аирып алгын; е кижи сүеечи Біянду! мен и аргалагын.

Преславную Божію Матерь:

Агару Ангелдардан артык Агару, мактулудан мактулу Кудай Енезин, жүргибис-бile, уузыбис была ўн үспей мактап айдалдар; кижи эттү болгон Кудайды чын тууган Ол эде, бистиң сүнебистиң учун токтобой мөргүп турган Ол эде.

Да воскреснетъ Богъ:

Кудай туруп келзин, Аның биштүлери тозып парзын, Аны жаман көргөндөр Аның жүзүнен качыш барзын. Түдүн јоголгондай, јоголып парзын; Кудайды сүүгендердең, крестин темдегин боина салынып туруп, сүгүнүп мунинп айдып жүргендердең көрмөстөр, отко кайлган воско-чылап, јоголып калзындар; э улу күндүлү, түрү әдеечи Каанный крези! Саа кере тартылып, таамаа түжүп, көрмөстиң күчүн тепсеп, ар каршуды сүрерге Сен күндүлү крезинди биске берген, Иисус Христос Кааныбистиң күчү-бile көрмөстөрди сүрүп турган әдең, сүгүнгин. Э улу күндүлү, Каанный түрү әдеечи крези! Кудайды тууган Кыс эне Каан-была, ончо Агарулар-была, чак туркунына маа полужуп тургун. Аминь.

Молитвы, глаголемыя наединъ:

Ослаби, остави, прости Боже:

Э Кудай! жазыктарыбисти чечкин, божоткын, таштагын, күнгерип, күүнгербей, сөс-бile кылык-была, билинип, билинбей, түште, түнде, оибиста, санагабиста еткен жазыгыбистиң ончозын таштагын, Сен пуурсак, кижи сүүечи эден.

Молитвы въ продолженіе дня.

Предъ началомъ дѣла:

Иш паштаирда крестенип айт:

Господи благослови:

Э Каан, алкағын.

Ол еmezе:

Э Кудай, алкыш бер.

По окончаниі дѣла:

Слава Тебъ, Господи:

Э Каан, Саа алкыш јессин

Ол еmezе,

Слава Богу!

Кудайга баш!

Благодарю Тя, Господи Боже мой:

Э Каа Кудаим, Саа баш ползын!

Предб ученіемб:

Царю небесный.

Э Төңередеги Улу Бій, Коот әдеечи, чынды билдиритип турган Тын, ар жерде бар болуп, ончоны толтуруп жаткан, ар жакшылық—была бай, түрү әдеечи! Сен келип ичибисте үйленгін, ончо шіярыбисти арулагын, э Біянду, сұнебисти аргалагын.

2.

Боже въ помошь мою вонми и вразуми мя во ученіе сие.

Э Кудай! маа болужарга кичеегин, пу бичике уренериме ойгорткын.

3.

Господи, благослови:

Э Кудай, алкыш пер.

Послѣ ученія:

1.

Слава Тебѣ Боже нашъ, слава Тебѣ.

Саа алкыш јессин, э Кудаibus, Саа алкыш јессин.

2.

Аллилуіа, аллилуіа аллилуіа, слава Тебѣ Боже. Господи помилуй. (З-жды).

Слава Отцу и Сыну и Св. Духу.

Аллилуіа, аллилуіа, аллилуіа, е Кудай, Саа алкыш јессин (З каттап.) Е Каан кайрлагын (З каттап). Адаа, Уулга, агару Тынга алкыш јессин.

3.

Достойно есть:

Э Кудайды тууган, ёргүлжи кежиктү, бир кеми јок Кудаибистин Энези! Сени јакшылап айдарга чын јарамыкту туро. Херувимдардан артык күндүлү, Серафимдар тенежип полбос мактулу, Сөс Кудайды пузулбай тууган, Кудайдын чын Энези, Сени мактап јадыбис.

Предь обѣдомъ и ужиномъ.

Э тенередеги Адабис! адын Сенин алкалзын. Каандыгын Сенин келзин. Каниип тенереде, анип јерде-дее, табын Сенин болзын. Күндеги ажибисти пүгүн биске бергин. Каниип бис алымдуларыбисти пожодып јадыбис, бистин алымдарыбисти таштагын. Жеткерге бисти кидирбегин, јаманнаң бисти аргалагын.

Послѣ обѣда и ужина.

Благодаримъ Тя, Христе:

Э Христос Кудашибис, Саа алкыш јессин: јердеги јакшылыгын-была бисти тойгыстын; тенередеги јакшылыгыннан бисти куру салбагын.

Символъ вѣры.

Jaңдал јадым Jaңыс Кудайга, ончоны тудуп турган Адаа, тенеренин, јердин, ончо көрүнердин көрүнбестин Jaячызына. Jaңдал јадын Jaңыс Каан Іисус Христоско, Кудайдын jaңыс туулган Уулына, ончо чактардан озо Адазынан туулганга, Ярык јарыктан, чын Кутай јаялган эмес, туулганга, Адазы-была бир болуп турганга, ончо ончозы Анаң болгонго. Бис кижилер учун, бисти аргалаир учун тенердең түүжүп, Кадайдын Агару Тынынан, Марія Кысташ кижи эдин алынып, кижи болгонго. Понтій Пилаттын тужунда бистин учун креске кере тартырып кыйнатканга, межике салылдыш, ўчүнчи күнүнде, чиминче, тирилип турганга. Тенерее чыгып, Адазынын ойында оттуруп јатканга. Түрүлерди, ѥлгөндөрди

јаргылаир учун ады чабы-была база келеттенге, Аның қаан-дығының учи јок болор. (Jañdal jadym) Агару Тын Каанга, Түрү Эдеечес, Ададаң чыгып турганга, Адазы-была Уулына тей башкоилып, макталып турганга, пророкторго эбелип айтканга. Jañys, агару, пар кайдагы, апостолдорді Церкве. Килинчектер гашталар керегинде креске бир түжеттен деп айдып јадым. Олгөндөрдің тирилип тураттанын, келеттен чақтың учу јок коногын сактап турум. Аминь.

Десять заповѣдей Божихъ:

Паштапкы салым.

Сениң Каан Кудайң Мен-мин; Менең өскө саа кудайлар болбозын.

Экинчи салым.

Бойуңа чалу әдинбे; не ёрө төнередеги, төмен јердеги, сулардагы, јер алдындағы немелердің сүрүн этпе, аларга ба-жирба, аларга јалбарба.

Үчүнчи салым.

Каан Кудайның адын тегинең тегин адаба.

Төртынчи салым.

Суббот күнди ару әртирериңди унутпа. Алты күннүң тур-кунына иш иште, не керегиңди әдип јўр; јеттинчи күн дезе амыр күн, Каан Кудайна болзын.

Бежинчи салым.

Ада энеңди күндүлеп јўр: бойуңа јакшы болор, јердеги жажың узаир.

Алтынчи салым.

Кижи ёлтүрбе.

Жеттинчи салым.

Чайдам болбо

Сегизинчи салым

Уурлаба.

Тогузынчи салым.

Наајиңды карап, актап, төгүн керечи болбо.

Онынчы салым.

Наајиңның алган кијизин, јуугыңның кирер ўин, аның кыраазын, кулын, кулга јүрген кызын, чарын, эштегин, неле малын, неле немезин меній болзочи деп санаба.

Избранныя мѣста изъ Священнаго Писанія.

О мудрости.

Ойгор ойдың учурь.

1.

Ойгор ойды, билгир сагышты тапкан кижи кежиткү. Алтынбыла мөнүн тапканнаң ойгор ойго једингени артык. Ол жемчиктөң кыймат, паалу таш аа төнешпес.

О ложныхъ богахъ и идолахъ:

Кудай эмес кудайлардың, чалулардың учурь.

2.

Калыктардың кудайларының ончозы темей; төннерелерди жайаган—Каан Кудай. Кара жанду јурттың чалулары мөнүн биле алтын, кижи колының пүдүргени. Алар уусту, ермектебейт; көстү, көрбөйт; алары кулакту, укпайт; тумчукуту, јыт пилбейт; колду, сіймабайт; пүттү, паспайт; тамагынаң ўн чыкпайт.

Агаш чалуун тудунганча јүрүп, аргалабас кудайга бажырып јүргендер тенек.

3.

Каан Кудай муніип айдып туру: Мен јер јајадым, аның ўстүнде кижи пүдүрдим. Тенерелерди Мениң колум жайды, төннередеги јылдыстың ончозына Мен салым салып бердим. Каан Кудай Мен эмес бедем? Менең öскö Кудай јок, Менең öскö аргалаир, чындык Кудай јок, Ончо јердин куюлары Мени-јар болугар, аргаланаrzыгар. Кудай Мен-мин, Менең öскö јок,

Неле немени јайаганы; әлди аргалаганы.

О сотвореніи и искуплении міра.

Неле немени јайаирда не-дее неме юк полгон. Јаңыс Кудай полгон, Јайачы Ол полгон. Анаң пашка Кудай юк, Анаң пашка полбогон. Эмди-дее Ол Кудай. Эмди-дее Ол јаңыс. Төзүп чыккан төзи юк, Төрөгөн Аның угу юк. Ак јарыкты јаяган Алдынаң Бой Кудай, Јараң јарык ползын деп, Јарыкты Кудай јайады, Јараң јарык полды; Јарадып Кудай көрди. Төнеге койыны ползын деп, Төнеге койынын јайады. Айткан сөзи пүдүрди, Аніида полуп калды, Жажарып жерге өссин деп, Жажыл пүрлүди јайады. Јер јажарып, өлөн ѿсти, Жергележе агаш пүтти. Түш јарыдар күн јайады, Түн јарыдар ай јайады. Түш јарыдар күн болды, Түн јарыдар ай болды. Түнэйлеп күштар јайады. Түнэйлеп палык јайады. Талбың учар күш полды, Талайды палык полды. Аймактаң аңдар јайады, Аймактаң малдар јайады, жерге тараң көптөди, Жердең оттоң јүрдилер. Сагыжы ару ползын деп, Сагышту кижи јайады. Ады аның Адам полды, Албаты анаң өскөн. Бойуна ошкош ползын деп, Бойиндій мөһкү јайады. Кубулбас мөһкү јайады. Кудайга ошкош полды. Ар немени јайадым деп, Амыр ползын деп, күн салды, Жеткил ончо јаяган, Жетинчин күн полгон. Кижи кежиктү полды деп, Кижини көрмөс пулгады. Өштү көрмөс пулгады, өлөр жиилек јидирди. Өлбөс кижи өлөр полды, өлтөни көрмөстөн полды. Өшту көрмөс күлданды, өчпөс отко тужүрди. Аңдый кыйыннаң чыгарга Аргазын кижи тапаган. Ада Кудай айткан: «Арга Менде», теген. Төнис оттоң алчыгарга, Төнегедең Уулын ійген. Анаң жерге Ол түжүп, Ару Кыстай чыккан. Кижи килинчеги учун, кижиниң әдин кінинген. Элге арга полуп, Әттү кижи полгон. Албатыны аргалаирга Ачу кыйынга перинген. Кыйынга Бойун перип, Кыйалдан әлди пожоткон. Өчкөндөрди камызырга өлүп, үч күн өлүк јаткан. Өч-ölумди юк әдип, өлгөнинең тирилген. Калыка бійан јеттирген Каан Кудайга алкыш ползын. Качандаа алкалзын Качан-даа макталзын.

Іосифтың сығыды Плачь Іосифа.

Жаковтың уулы мен әдем, теди, јат жүртүнда јайнадым, теди, Энедең өскүс мен калып, теди, Эки көзүмниң жажы төгүл-

ген. Экинчи ачуга мени түжүрүп, Энези пашкалар садып-ійдилер. Адамнаң айрылып, ійладым, теди: Аймагы пашкада жайнадым, теди, Кайран, адамды жайнадып, теди Карапал, мени садып ійдилер. Жаков! Жаков! адам эдәй жада калганың полдыба? теди. Раҳиль! Раҳиль! энем эдең Ырай пергениң полды-ба? теди, Жаңызак полуп, жат жеринде, Жайнап іилап жүргеим, теди. Адазы пашка аймака жүрүп, Арынып жүре ѡлгёим, теди.

Іаковтың сығыды.

Плачъ Іакова.

Кайраным Осибым ўзұлген жазың! Казыр алды жиген жадыр теди. Караа кіерим кіедим, теди. Қалышпай кожо парадым, теди. Қорғон ползо, көзүмдій зең; Қоксимниң ползо, ойиндій эдең, Пакан ползо, пажимдый едең, Паладай ползо, татудый эдең. Ос пириним ѡлғондö, теди, ѡлғондöр жерине парадым, теди. Қöп күндерге ійлап турды, Қöөркій Йосифты көрөлбей турды. Ачынчылу палам! теди: Ачууга каніип чыдаин! теди. Қозумниң жажы көлдöй тögүлди, Қоксимниң ойи түнере берди.

Йосифтың сығыды.

Плачъ Йосифа.

Андай жазық этпеген бойум, Арынчық жерге түштим, теди. Ўчүнчи ачуга түштим, теди Ўрұзұ пашкада жайнадым, теди. Ақтаң ака айттырдым, теди, Ачулу күнге мен түштим, теди. Ачынар кижи кайдадыр? теди. Андай-даа ползо, кайдай! теди, Ада-Каан Қудай акатагай! теди. Жайааным мениң узазын дезе, Жайа чым мени унутпас, теди. Кунуканым Қудай колында, Қудайм, мени унутпас, теди.

Мак сарын Йосифка.

Похвальная пѣснь Йосифу.

Осишка Фараон жүстүгин перди, Оң жанының толозын етти. Элге жонғо чаптап жарлаирга, Экинчи абразына оттурзуп алды. Бойұның элине Фараон айты: «Погорлу тизегер пығыгар», теди.

Он-бир јылдыс чолмоны полды, Оңына оттуруп, шиree пасты. Аймак жонго арга полды, Энедей калып ійлаган Осип, Энчи-гип жадар жүртту полды, Адазынаң айрылып кунукан Осип Арынып жүрбес жыргалду полды Айчыкту кіймин чечтирген Осип Алтын саймалу жазалду полды. Каражыктың үйде жайнаған Осип, Каан ордина оттуруп койды.

Іосифтың карындаштарының әрмеги.

Разговоръ братьевъ Іосифа.

Карындаштар әрмектештилер: «Каралап, Осипты ійлаткан әдек; Эмди аның қыйалы једиң, Эки козубистең жаш төгүлди Аның ійлаган көзүнин жажы, Адак кінде биске полды, Жайнадып, аны ійлаткан әдек; Жайнаған күни писке келди. Ачуга аны тұжүрген әдек; Ачулу күни писке тұшти. Андай жазық этпеген ползок, Арынчық күнге тұжер пидек?»

Іосифтың карындаштарына туштаганы.

Встрѣча Іосифа съ братьями.

Ороочы карындаш Веніамин Осиптың мойнынаң кучактай алды. Эки көзүнүң жажы төгүлүп, Эки карандаш ійлажып турды. Экү еңедей өскүс калып, эли туштажып, ійлажып турды. Ончозы Осипка жыгыла тұжүп, Осипты окшонып ійлажып турды. Карындаштардың ійлашканына Калық жуулужып ійлажып турды.

Іаковтың сүгүнгени.

Радость Іакова.

Өбөгөн Осипты угагели, Олгүнче, парып, көрөдим, теди. Іаковтың жүреги омок полды. Жайнаған бои, кубыксый перди. Эки көзүмнин жарығы теди. Эрке уулымды көрөдим, теди, Кубадым менинән әзен жазың, Кунукан бойум жедедим, теди. Көрүжүп аларга парадым, теди. Египет жеринде Осипка жедерге, Желигип мендей жүре берди.

Іаковтый Іосиф-была тушташканы.

Встрѣча Іакова съ Іосифомъ.

Кёкшин Осипка једегеле, Кёзунин јажын кёлдой төкти: Арка мойнынаң кучактай ійлажып, арынган пойлоры ійлажып турды Паладаң тату палам, теди. Наза көрөрим тебедим, теди, Оббөйн јилап айдып турды. Олгён палам түрү јазын, теди. Кёкшин іалап айдып турды: Кёзүм түрүде көрдим, теди. Көркүлу јүзүн көрдим, теди. Кёкшин бойум өлгөим, теди.

Калганчы чак.

Послѣдній вѣкъ.

Сүреенду јарғы түжер түштә Сүреен болор калыка. Ко-
кый дезең, корон дезең! Коромгыда не болгой! Јер тенере
чайбала берер, Јеле тулар коскolor. Ачу корон анда болор,
Албаты коркор, чак једер. Агаشتын пүрү төгүлгендій, Агар-
тан јылдыс төгүлдер. Ачу корон анда болор, Албаты јонго
коркут болор. Күн јарыгы поктөлө берер, Күндү кижи кунуга
берер. Ай јарыгы пёктөлө берер, Ачу корон анда болор. Јаркыны-
была јерди пүркеп, Јайачы Кудай јарғы эдер. Јаман піяр ки-
линчектү Јарыгын көрүп пололбос. Актуларга Кудай айдар:
«Ак јарыка парыгар, тіир!» «Анда слерге мөңкү јыргал, Амыр
энчу ползын!» тіир. Айас күнде күн тайгендій, Актулар јалып
чыгарлар, Ару әмес, килинчектү Арынчык кыйынга түжерлер
Солында турган јамандарды Соок көрүп, Күдай айдар: «Кар-
ышка калган слер јамандар, Каракы отко парыгар!» тіир.
Кудайды пилбес кара јайдулар Кудайдын магын көрөлбөс. Көр-
москө пала алар полуц, Көрмөс колында јайнайр. Јайнап іилап
алар турза, Јайачы Кудай килебес. Јайачы Кудай јаңып айдар:
«Жалбыш отко парыгар!» тіир. Айабас кыйын учу јок полор,
Анаң чыгары јок полор. Ачу корон аларга полор, Алчыгар кижи
јок полор.

Килинчектү сүнезин единең айрылганда кем- зинип сыйтаганы.

Плачъ души грѣшника по разлученіи съ тѣломъ.

Кече полдым әдимде, Кечирилдим чын јерге. Мундай корон,!
Муны билбедим, Эдимде полу јүргенде, Эш немени билбедим

Мундый корон, Муны билбедим! Сүрлү Ангел айрылды. Сүнем жайнап полбоды. Көркій сүнем ійлады Көп кыйалын саңады Килинчеке пастырыш, Килебедим боима, Ёлёр күнүм санабай, Оро Кудай тебедим, Кудай сөзиин мен тообой, Кунугар жерге мен түштим. Алтын мөһүн табарга, Арынганым тек калды. Ада энем күндүлебей, Ада Кудай каргады. Пайрам күнди күндүлебей, Паза мени каргады. Кадраң полгон бойумды, Каан Кудай каргады. Түрүде шайар мен эдип, Түнерик жерге мен түштим. Жаман жазык көп эдип, Жалбыш отко мен түштим. Түшкен одым терен жат, Тишиң кызырты мунда жат. Айабас кыйын муда жат, Анаң чыгары јок жадыр. Торынганды көрбедим, Толынганым кайдадыр. Ар жаманды көп эдип, Айдынбадым жазыгым, Кінгі күнүм сананыш, Килинчегим айтсамчы! Түбү јокко түшкенче, Түрүде ійлаш жүрземчи! Санаам ару тутсамчы! Салым-была жүрземчи! Мундый корон! Муны билбедим!

Крестий күчи.

Сила крестного знаменія.

Кара жаңду еврей шили жазап турганда агару Симеон жанынча пазып праадыш, ыраагынаң туруп коиш, аның эдип турган шилилерине крестий јозорын саларда, алары, көрмостү полуп, тозуп, жарыла-бергедер. Айдарда паа еврей сүрекей ачуланыш, агару Симеонды отту турун-была сокулаган. Айдарда агару Симеон айткан: «Сен Чын Кудай Иисус Христоско жаңдал креске түшпезен, эткен шилиерин ончозы жарлыш, тозып турар», теген. Айдарда кара жаңду еврей креске түжүп, эткен шилилери одылбай турды.

Кудайдың агару Эди Қанының кайкалы.

Божественная сила Христовыхъ Таинъ.

Пир кара жаңду еврейдың күчү жашту уулчагы, крестүлердин палдары-была кожо церквее кириш, Кудайдың агару Эди Қанын жип ичен; абыс аны крестүдин палазы полор деп, аа ичирген полгон. Ол кара жаңду уулчак, церкведей чыгыш, жанып келерде, адазы сураган: «Сен кайда жүрүп, саадап келдін? теген. Айдарда ол уулчак айткан: «Мен крестүлердин

церквезине кирип, Христос Кудайдың Эди Каны деп жип ичтим», теген. Айдарда кара жанду еврей, сүреендү тарынып, уулчагын туткан поинча, шили кайлтып турган отту пеккезине таштапіеле, пеккезиниң уузын пектен салған. Аны пеккес таштаганын әнези үкпаган полгон, Айдарда әнези палазын педреп, кышкытап, ўч конок ійлаганча педреп жүреле, паа пеккениң жаңына келип, кышкытаирда, палазы отту пеккениң ичинең үнчукан. Әнези пеккениң уузын ачып ійзе, палазы әбештес күйбеген оттуру. Айдарда әнезине неле полгонын күучындап айдып перген. Андый кайкалды көрүп, Кудайдың күчин пилеле, Чын Кудай Іисус Христоско жаңдап, палазы-была креске түшкен. Адазы еврей, Кудайга пүтпей жүре, көрмөско туттуруп өлөберген.

Евангеліедең талдаң чійген учурлу сөстөр.

Благовещение.

Лук. 1, 26—38.

Галилей јериндеги Назарет городто турган, Давид укту Йосиф деп кижиниң колына туттырган Кыска Гавріл Ангел Кудайдаң іилген болгон. Кыстың ады Марія теген. Ангел Аа киреле, айткан: ә Жакпылықту, сүгүнгін: Каан Сениң биле тұру: ўй кижилердин аразынаң Сен алкышту-зын, теди. Је, Ол аны көрәлә, айткан сөзинең пулғанып, пу айтканы не болоттон деп, сананып турган. Айдарда, Аа Ангел айткан: Марія, корукпа: Сен дезе, Кудайда жақшылықа киришкен әдең. Муна, Сен ичинде барлу полуп, Уул табарзың, Аның адын Іисус деп адаирзың. Ол улу болор, Ўстүниниң Уулы деп айдылар, Каан Кудай Аа адазы Давидтың ширеезин берер; Іаковтың калдығын Ол мөнкү пашкарып турад. Аның пашкарууның учукож болор, теди. Марія дезе, Ангелга айткан: алган кижимди билбезимде, ол қанінп болотон? теди. Ангел Аа каруун айткан: Агару Тын Саа түжер, Ўстүнин күчи Сени көлдир: Мұның учун, ол туулаттан Агару, Кудайдың Уулы деп айдылар. Муна, туубас ичтү тійтін Елизавета жуугың, ол-доо карыган ҹагында ичинде уул барлу болды, әм анаң бери алтынчы аи. Кудайдың не-ле сөзи дезе, тек калбас, теди. Ол чакта Марія айткан: Муна, Мен Каанның кулы мин: сениң сөзинче Мaa болгой теди. Айдарда Ангел анаң сал берди.

Рождество Христово.

Мате. 1,18.—25.

Иисус Христостың туулганы мундый болгон: Аның Энези Марія Іосиф-была кол алыштырган кіинде, эку биргишпей жүрген: андында Марія аг-ару Тыннаң Бойнда барлу болуп билдирген. Аның оббөгөни Іосиф ак санаалу кижи бои, Аның жарын чыгарбаин деп, Аны түйука айырып ійерге санаган. Аніпп сананып жатса, Каан Кудайдың Ангелы, аа тұжүнде көрүнүп, айты: Давид уулы Іосиф! алғаныңды бойұна жүргүзеге корукпа, теди: Аның бойнда барлу болгоны Агару Тыннаң, Табары Уул болор, Аны Иисус деп адайрзың. Ол дезе Пойның кижилерин килинчектериней аргалаир, теди. Муніпп болгон ончозы, пророктоң айткан Каан сөзиниң чыны чыгыш болгоны. Айткан сөзи мундый: Муна, Қыс ичинде барлу болуп, Уул табар. Аны Еммануил деп атадап перерлер, теген; Еммануил тегени пис-пиле Кудай тегени. Іосиф уйукудаң турала, Кааның Ангелының айтканы-была әдип, алғанын бойуна жүргүсти. Аңдый болзо, аның-была билишпей жүрген. Аніпп жүргенчеде Марія тун бала тапты, Іосиф Аның адын Иисус теп адады.

Срътеніе Господне.

Лук. гл. 2, 23—40.

Озо бир чакта ада Энези Иисус Баланы Каан Кудайдың алдына салып перерге, Іерусалимга алып келдилер. Каан Кудайдың законында дезе туннаң туулган эр бала Каанга молжолзын теген еде: база Кааның законында айтканынча, алар эки горлица, эмезе, күлениң эки балазын берүге береин деп келдилер. Ол чакта Іерусалимда Симеон теген, кижи болгон. Ол чындық, ак санаалу кижи бои, Израилга келеттен коотты сактап жүрген: Агару Тын аның бойнда болгон. Кааның Христозын көрбөинче, өлümүңди көрбөссий деп, Агару Тыннаң аа озо айдылган болгон. Айдарда, сагыжына әбелип, ол Кудайдың өргөзине келди. Ада Энези, закондо салган жаңынча қылыштарға, Иисус Баланы ақелгенде, ол Аны күчактай алып, Кудайды алқап айткан: э Пашкарыйчи! Боюңың айтканыңча кулұнды амырын пожодып турғаның пу. Ончо калыктардың алдында белендеген аргаңды, кара жаңдуларды жарыдар жарыкты, Израил әлиһинің магын мениң көзүм көрди, теген. Айдарда Ба-

ланың учурын айтканың Энези-бile Йосиф кайкадылар. Симеон аларды алкайла, Энези Марія айткан: муна, pu Жаткан, Израиль аразында көптиң јыгыларына, көптиң турарына, плаапштың сылтууна жадыр (Сений-дее боюнчының үлдү өдөр), көп јүректердий санаазы тыжына чыксын, теди. Асир укту. Фануилдый балазы, кыс боинай ала эрибile жети јыл јүрген, терей карызына жеткен Анна деп пророчица анда-ок турган: ол орозолоп, мөргүп, түнү түжү-бile Кудайга иштенип, Кудай ѡргөөзинең чыкпай јүрген, сегизон төрт жашту тул кижи болгон. Аа тура, ол-доо пазып келеле, Каанды мактап, айдын турды. Іерусалимда арга сактап турган ончолорго Аны айдып јүрген. Айдарда, алар Каанның законынча ончозын пүдүреле, Галилейдеги боиның Назарет городына ойто келдилер. Бала дезе, сагыжы тыңып, ойгор ои толуп, өзүп јүрген; Кудайдың жакшылыгы Аның Боинда болгон.

Крещеніе Господне.

Мате. 3, 13—17.

Іоанга креске түжеин деп Йордан суга Іисус келди. Іоанн Аны токтодып, айты: мен Сaa крестке түшкидій әдем. Айдарда, Сен маа келип жатканың, теди. Аа Іисус каручап айты: эм токтотпо: не-ле салып берген керегибисти биске анида шүдүрерге керек, теди. Айдарда, Іоанн Аны токтотподы Іисус суга кирген боинча ойто чыгып жасса, муна Аа тейнере ачылып, Кудайдың Тыны күле күш полуп, ўстүртүн Аатүжүп келет. Муна тейнередей ермектеген ўн угулат: pu турган Мений күүнүм жеткен, сүүген Үулым, теген.

Преображеніе Господне.

Мате. 17, 1—9.

Озо бир чакта, Іисус Петр-бile Іаковты, Іаковтың ка-рындажы Іоаннды, pu ўчүдиле алганча, пік туга чыкты. Айдарда, алардың алдына туруп, кубулды јүзи жаркынданып, күндій болды, кіими жарыктый ак болды. Муна, Моисей-бile, Илія Аның была әрмектежип турганы аларга көрүнүп турарбы. Аа туш Петр Іисуска айты: э Қаан! биске мунда турарга жакшы; Сaa жарагыдый болゾ, мунда ўч оду әдели, бирүзин Сaa, бирүзин Моисейге, бирүзин Илія, теди. Ол мунин

айдып жасса, жаркынду пулут аларды көлөп іштей: цулұттаң әрмектенген үн угулат: Пу Менин сүүген, күүнүм жеткен Уулым: Аниин угуп жүргер, теген. Үренчиктери аны угала, жүс төмен жыгылып, сүрекей коруктылар. Иисус жууктай пазып келеле, ал арга тііп, айтты: туругар, корукпагар, теди. Алар көзүн брёкүрүп ійзелер, Иисустай пашка кижи јок. Алар туудаң тужүп праадарда, Иисус аларга айтты: кижи Ұулы өлгөннөң тирилип турғынча пу көргөнігерди кижее айтпагар, теди.

Входъ въ Іерусалимъ.

Іоанн. 12, 1—18.

Пасхадаң алты күн озо, Иисус, паа Бойның тиргискен, өлгөн Лазардың турған Виөанія айлга келди. Анда Аа курсак пелендең койдылар. Мареа не керегине жүрген, Лазарь дезе, Аның-была кын жактандардың аразында болгон. Марія дезе, бир күренке чулум нард, кыймат миро алала. Иисустың пудун сүрткүштеп, боиның чачыбыла Аның пудун артып ійген: анітканда, мираның жақшы жыды ўй ичине толо болды. Ол тушта, Аны берип-іерге санаган үренчиктериниң бирүзи, Симон уулы Гуда Искариот айткан: пу миро ўч жүс динарійга садылып, тленчилерге не үлеп берилбеди-не? теди. Муның пу айтканы тленчилерге килегени учун емес, бои уурчы болгоң учун. (Ол дезе, бергенди салаттан кайрчакту жүрген). Же Иисус айткан: аа тійбегер: ол дезе, муны сөöгүм тудар күнге чөберледи; тленчилер өргүлji слер-бile туру, Менизи дезе, өргүлji слер биле емес, теди. Гудейлердердәң көп кижи, Аны аңда деп билеле, келдилер, жаңыс-ла Иисусты көрөр учун емес, Аның тиргискен Лазарды даа көрөргө. Ұлу абыстар Лазарды даа өлтирип болдылар, нениң учун дезе, Гудейлердердәң көп кижи келип, Иисуска пактылар. Эртөнизи күн, байрамга келген көп калық Иисустың Іерусалимга клаатканын угала, пальма (агаш) пүрүн тудунганча, Аа уткуп чыгып, кый сала, айдып-турдылар: осанна, Каанның адында клааткан Израилдүй Ұлу Біи алкалу. Иисус дезе, жаш эштек таап алала, аа миниш алды, чайгенинче болзын деп: э Сион балазы, корукпа; муна Ұлу Біиң, жаш эштеке миниш, саа келиш-јат, деп. Аның үренчиктери муны паштап ойгорбодылар. Же Иисустың мак ады чыканда, алар Аның көрегинде анида чайгени деп, муны Аа әттилер деп эзеп алдылар. Аның была кожо пашкыда жүрген калық, Аның Лазарды межигинең кычырып,

Аны ёлгөндөрдөн тиргискенин керелеп айдып јүрген. Калык Аның паа кайкал эткенин укан учун Аа уткуп чыкан.

Страданія Христовы.

Мате. 27, 1—61.

Пятница күн таң жарып келгенде, ончо улу абыстар-была калыктың ууллары Іисусты ёлтириерге јөптөштилер. Аны пулалап алыш, Понтій Пилат бійге апарып бердилер. Ол тушта, Іисусты берипійген Гуда, Аны пурулаганын, көрүп, кемзинеле, одус күмүш акчазын улу абыстар-была уулуларга жандар берип, айткан: Актуудың канын берип ішп, килинчек эттим, теди. Алар дезе, аа айттылар; биске керек педе? бойун көр, тедилер. Айдарда, ол мөнүнин ѡргөөдө таштап ійеле, анаң чыгып парала, пунунуп ійди. Улу, абыстар акчазын алала, айдыштылар: мууну церквенин каирчагына саларга жарабас: пу дезе канның паазы. Айдарда, үзери јөптөжөгеле, ол акча-была, кедертин келгейдердин сөйкөтөрин тударға, кёöшчинин жерин садып алдылар, Мұнның учун, пугүнгө тиенче, ол жерди кан жери тійтін. Ол тушта Іеремія пророктың айтканы чын болды: айтканы дезе пу: алар Израиль уулдарының паалап салган паазы одус күмүш акча алала, Аны кёöшчинин жери учун берип салдылар; анійда маа Каан Кудай айткан эде, теген. Іисус дезе бійдін алдына келип турды. Айдарда, бій Анаң сурады: Сен Гудейдін Кааны ба? теди. Аа Іисус айтты: сен айттың, теди. Ууллар-была улу абыстар Аны пурулап турғанда, Ол каруун айтпады, Ол тушта Аа Пилат айтты: Саа удур канчайды угузуп турғандарын угуп турғын ба? Айдарда, Ол аның бир-дее сөзине кару айтпай турды; бій анійтканына сүрекей кайқады. Пасха байрам учун кижен-дү ёштүлердин жаңы бирүүзин калык божотсын тегенде, бій аны божодоттоң болгон. Ол чақта алардың чабы чыккан, Варавва теген кижендү кижизи болгон. Аниип алар јуулужуп келгенде, Пилат аларга айтты: мепи жаңызын божотсын деп туругар: Варавваны ба? Христос тійтін Іисусты ба? теди. Ол алардың Аа күйүнгенин учун Аны берип ійгенин билген. Ол жарғы эдеттен жерине оттурған тужунда, аның эмегени айтырып ійди: ол актуға бирдее неме әтпе; мен дезе бугүн түжүмде Аның учун көп кыйналым деп. Же ууллар-была улу абыстар Варавваны сурал аларга, Іисусты дезе ёлтириерге калыкты ўреттилер. Ол чақта бій алардан сурады: мени, ол экүдин жаңызын божот-

сын деп туругар? теди. Алар, Варавваны, тедилер. Пилат аларга айдат: Христос тійттен Іисусты кайдып іеин? Аа ончолоры айдадылар: Ол крестке кере тарткан болзын, тедилер. Бій айткан: Ол не жаман эткен? теди. **Je**, алар анаң тың кыйгырыштылар; креске кере тарткан болзын деп. Пилат, аргазын таппай, калыктың түймеки күчтей бергенин көрбölö, су алыш, калыктың көзинче, колун жунуц, айтты: пу актудың канында пурлу емес-мин; көр боюгар, теди. Айдарда ончо калык каруун айтты: **Аның** каны биске, балдарыбиска болгой, теди. Ол чакта аларга Вараваны береле, Іисусты дезе, соктыртып, керүге берип ійди. Ол тушта бійдін черү кижилери Іисусты преторго алыш киреле, ончо черүди аа жуп алдылар. **Аның** кіимин чечип, Аа қызыл кіим кійдирип койдылар, ійнелү ағаштан вънең толгоп, **Аның** бажына салдылар, оң колына тайак туттырып бердилер; **Аның** алдына тизелене туруп, э Гудейдин Кааны, сүгүн! деп, әлектеп айдып турдылар. Аа тұкүреле, тайагын алыш, бажына согуп турдылар. Аны әлектеп божайло, қызыл кіимин чечип, **Аның** Боиниң кіимин кійдирип береле, Аны керүге алыш паадылар. Чыгып праадып, Симон деп Кириней кижее туштайла крезин аа жүктендирип бердилер. Айдарда, Голгофа тійттен јерге келіп, ол төбө деп јер болор, Аа от кошкон, уксус ичерге бердилер. Ол тадыйла, ичпеске санады. Аны керип койгондор, жеребей таштап, **Аның** кімдерин үлежип турдылар. Оттуруп коип, Аны анда каруулдан турдылар. Бойының ўстүги жыныса пурруу чійген чию osalыш койдылар: пу турган Гудейдин Кааны Іисус, деп. Ол тушта **Аның**-была әки каракчы кижи кере таркан болгон: пирүзи оң жынында, бирүзи сол жынында. Эртип прааткандар, баштарын жайкай, Аны жамандап айдып турдылар: э брёбени оодып, үч күнге пұдуреечи! Бойуңды Бойуң аргала; Сен Кудайдың Уулы болzon, крестей түш, тедилер. Аниш-ок бичикчилер-бile, улулар-была, улу абыстар Аны әлектеп, турдылар: Оскөлөрди аргалап жүрген эди, Бой Боин аргаланалбайт. Ол Изралдың Кааны болзо, эм тұра крестей түшсін, бис Аа пудели. Кудайга иженген эде, Аа жарымкту болзо, эм Аны аргалазын. Ол дезе, Мен Кудайдың Уулы мин деп айткан, тедилер. **Аның** была кере тардылышкан каракчилар аниш-ок Аны сөкүлежип турдылар. Алтынчы частаң ала тогузунчы чыска жетре ончо јерде каражакы болды. Тогус час кирезинде Іисус, улу ўнденип, айтты: Или, Или, лам савахвани? ол сөс: э Кұдайм! Кұдайм! нениң учун Мени таш-

тадың? тегени. Андагы тургандардың жақылары, мұны үгала, айттылар: Ол Иліаны қычырып жат, тедилер. Алардың бирүүзи, тап едип, жүгүрүп барала, мешкे алыш, уксус-была толтурды, аны тайака салып алыш, Аа ичерге берди. Жақилары дезе айттылар: акыр, Илія Аны аргалаирга келгей-мине көрбели, тедилер. Іисус дезе, база тың ўнденеле, тынын салып ійди. Айдарда, кенетін, өргөбөдігі көжөгө, үстүги бажынаң төмөн түжүре, әки пашка жыртыла берди; јер калтырай берди; көп өлгөн агарулардың сөбиги тицилип турдылар. межиктеринең чыгала, Аның тирилгениниң кінде агару городко киреле, көп кижес көрүндилер. Іисусты каруулдагандар-была јүстиң бійи, јердің калтыраганын, не-ле болгонын көрлө, сүрекей сүрееттип, айтылар: чындал-даа Ол Кудайдың Уулы болуп-тыр, тедилер. Іисустың керегине жүрүп, Аны әзже Галилейдегі келген үй кижилиер анда-ок раагынаң көрүп турдылар. Марія Магдалина, Іаков-была Іосійдың Энези Марія, Зеведейдің уулдарының энези алардың аразында болғондор.

Воскресеніе Христово.

Мате. 28, 1—20.

Суббота күн әрткен кінде, недѣлениң паштамазы күн, таң жарып клаатканда, Марія Магдалина, база бир Марія межик көррөгө келдилер. Кенетін јер сүрекей калтырай берген; нениң учун дезе, Каан Кудайдың Ангелы, тейередең түжүп, пазып келеле, межиктиң уузынаң тажын аңдарып јиеле, үстүне отурған. Аның көркүзи чагын-дый болгон, кіими кардый ак болгон. Каруулдап жаткандар, анаң коркups, тырлажа бердилер, өлгөндій болдылар. Айдарда, Ангел үй кижилиерге ермектеп айтты: корукпагар; мен дезе, кере тартырган Іисусты педрең жатканыгарды билип турум. Ол мунда юқ: Ол Ғоиниң айтканынча тирилип турды. Іууктап келигер, Каанның жаткан јерин көрүгер. Лтам барып, Аның ўренчиктерине айдыгар, Ол тирилип турды деп. Галилейде слерди озынар деп, слер Аны анда көрөригер, теген. Муна, мен слерге айтым, теди. Алар межиктең мейдей чыгыш барала, ўренчиктерине айдарга сүрееттій, улу сүгүне, жүгүре бердилер. Алар ўренчиктерине айдарга барып жассалар, Іисус аларга туштады, сүгунүгер! теди. Алар, пазып келеле, пудунаң күчактанып алыш, Аа башкрайдилар. Іисус аларга айдат: корукпагар; барып, карындаштарыма айдыгар: алар Гали-

лейге барзыңдар: анда Мени көрөлор, теди. Алар барып жатканда, каруулчыктардың кажылары, городко киреле, не-ле болгонның учурын улуabyстарга жарлап айтып бердилер. Беригилер дезе, ууларбыла жуулужуп, јөптөжөлө, черү кижилерге көп акча берип, айтылар: Аның ўренчиктери түнде келип, бис уйуктап калганыкта, Аны уурлап алдылар деп, айдагар. Мұның табыжы бійге жеткежин, бис аны пуурсадып, слерди ачуға түжүрбессибис, тедилер. Алар акчазын алала, ўреткенинче, әттилер. Мұның жары әмдиге жетре Іудейлердин аразына чыкты. Онбир ўренчик дезе, Іисустын аларга айтканыбыла, Галилейге—туға баргандар. Аны көрөлө, Аа башкрайылар: кажылары дезе пүдүнбедилер. Іисус, жууктап келип, аларга айты: теңере-бile јerde ар пашқару Маа берилген. Эм барыгар, ончо аймактарды ўредигер, аларды Аданың, Уулдың, Аг-ару Тынның адына крестей, не-ле слерге салып бергенимди чек чебер тударга аларды ўредигер. Ончо күндердин туркунына چак түгенинче, мұна, Мен слер-бile турум, теди. Аминь.

Вознесение Господне.

Лук. 24, 36—53.

Іисус ёлғондёрдөң тирилип турала ўренчиктериниң ортозына тура-барып, аларга айткан: слерге амыр болзын, теди. Алар ійменип, коркун барала, көрүп турганыбис сүр болор деп сана-дышлар. Је, Ол аларга айткан: не іймендигер? нениң учун слердин јүргегерге андый санага кирет? Колумды, пудумды көрзögör: пу Мен Боюммин, Мени сіймап көрзögör, сүрде-дезе, мендеги көрүп турғандый эт соёк јок, теди. Мұны айдагеле, аларга колун, пудун көргүсти. Алар сүгүнген боинча, тайаркап, пүтпегенче турғанда, Ол аларга айткан: слердин мунда ѡйрге неме бар мине? теди. Алар күйкалаган балыктың бир кезигин, база кабагалу мед бердилер. Ол алала, алардың көзинче јиди. Анидагеле, аларга айткан: Моисейдин законында, пророктордо, псаломдордо Мениң керегимде неле чійгенинче болоттон деп, слер-бile јүргенимде айтканым мұна пу, теди. Ол چакта алардың сагыжын чіимге ойгортты. Айдарда, аларга айткан: чійгени андый, кереги-дее андый, Христос кыйналыш, үчүнчи күнүнде тирилип турзын деп, Аның адына килинчек кемзине айдынары, ташталаттаны Іерусалимнан ала ончо калыктарга жарлалзын деп. Слер дезе, поо керечи-зигер. Мұна Мен Адамның

сүүлегин слердин ўстүгерге іерим; слер дезе, ўстүртін (келер) күч кінгінче, Іерусалим городто јадыгар, теди. Айдарда, аларды городтоң чыгарып, Виөәнія яетре алыш келеле, (еки) колун көдүрүп, аларды алқады. Аларды алкаирда, алардаң кеде пазып, төнөрек көдүрүле берди. Алар Аа башкайоло, улу сүгүнүп, Іерусалимга жаңып келдилер. Кудайды мактай, алкай, жаңтаин церкведе болуп жүрдилер. Аминь.

О второмъ пришествіи Христовомъ и страшномъ судѣ.

Іисус Христостың әкинчизин пу јерге келиш, кижилердин жарғызын пүдүрери мундый болор. Каан Кудай Іисус Христос ончо агару Ангелдары-была мактулу келгежин, мактулу ши-реезине оттуураг Ар аймактар Аның алдына јуулар. Күдүчи койлорды эчкilerдөң пöлгөн-дій, алардың бирзин бирзинең пöлүп іер; койлорын ойна тургузар, эчкilerин солына. Анидала, Каан ойындагы тургандарга айдар: келигер, Адамның алкагандары, не пүткен пүдердөң бери слерге белендеген энчи каандыкты алышар. Аштаганмин, слер Мaa аш пергенигер; суузаганмин, слер Мaa ичерге бергенигер; кедертин келгенимде Мени јуутканыгар, јилаңаш болгонымда Мaa кеп кидиргенигер, түрмеде оттурганымда, Мaa келип паадыгар, тiир. Ол чакта Аа актулар, каруун берип, айдар: э Каан! качан аштаганыңды көрүп, Сени азраган-дырык? суузаганыңда качан ичерге берген-дирик? кедертин келгениңди качан көрүп, Сени јууткандырык? јилаңаш болгоныңда качан кеп кидиргеник; ууруп јатканыңды түрмеде оттурганыңды качан көрүп, Сaa келип паадык? Айдарда, аларга Каан уткуулап айдар: муны пу турган күчү карындаштарымның бирүүзине эткенигер, Мaa эткени ол, тiир. Аның кiинде Каан солында тургандарга айдар: Менең кеде барыгар, каргалгандар, көрүмеске, аның әлчилерине белендеген мөңкү отко. Аштаганмин, слер Мaa аш бербединер; суузаганмин, слер Мaa ичерге бербединер; кедертин келгенимде, Мени јуутпадыгар; жилаңаш болгонымда, Мaa кеп кидирбединер; ууруп јатканымды, түрмеде оттурганымды көрбөг келбединер, тiир. Ол чакта шулар-даа айдар: э Каан! аштаганыңды, суузаганыңды, кедертин келгениңди, жилаңаш болгоныңды, ууруп јатканыңды, түрмеде оттурганыңды, ууруп јатканыңды түрмеде оттурганыңды, качан көрүп Сaa болушпадык?

тіир. Аларга Ол уткулап айдар: муны пу күчүлердің бирүүзине этпегенигер Мaa этпегени ол, тіир. Айдарда, алар мёнкү кынга, актулар мёнкү жүрүмге баар, теди.

Ак Каанга акту угына, албаты јонына алкыш сарын.

Похвальная пѣснь Царю, царскому роду и царству русскому.

1. Арпүткенди жаяган, Аргалаачы Адабыс! Ак Каанды аргала, Алкыш берип, корула!
2. Мёнкү Кудай Адабыс, Мөргүүбисти жараткын! Улу Бійди алкагын, Укту Бойн сактагын!
3. Кайрал кежик береки, Каан Кудай Адабыс! Каан угын аргала, Каандыгын корула!
4. Ада Кудай алказын, Алкыш-пыла пүркезин: Ак Кааның угына Ачу корон тійбезин!
5. Ада Кудай ўстүртүн Ак Каанга болушсын; Амырбыла көлөзин, Ак ағынча сактазын!
6. Агару Тын эбелип, Ак сагыжын ойгортып, Ак öина жалызын, Акту жолын жарытсын!
7. Ада Кудай алказын! Ак сагыжын тыңытсын! Актап жолын түзезин! Ак Каанга баш болзын!
8. Жарамыкту Адабыс, Жакшылықка бай болзын! Жарлык берип пашкарған Жаан Бійге баш болзын!
9. Жер ўстүнде жүрүмүн Жеткер жобол тутпазын; Энчү амыр жүртатзын, Эзен әлбек жажазын!
10. Орө Кудай алкаган, Орёллөдип жараткан, Öz алдынаң башкарған Орёкөн Бійге баш болзын!
11. Ада төрөл јерине, Ада болгон боина Алкыш болзын мөңкүге. Ак Каанга баш болзын!
12. Көптөң көпкө жажазын! Көнүл ачу көрбөзин! Күүни жеткен әлиниң Күндүлери жаразын!
13. Укту јери кемжилбес, Учу күйү билдирбес, Улу эли бөлинбес,—Улу Бійге баш болзын!
14. Оң Кудайдың алкаган, Ончо јерге жайлган, Орус јерин көдүрген Ойгор ады мактулу!
15. Ончо јердин Жааны, Ончо әлдин әлбеги, Орус јерин төзөгөн Оң Кудайга баш болзын!

16. Ончо јердей чаптадып, Ончо әлдей күч әдип, Оңор јерин
бир туткан Орус Каанга баш болзын!

17. Каандардың аказы, Калыктардың адазы, Амыр туткан
Улу Бій,—Ак Каанга баш болзын!

18. Ак ширееге оттурган Ару күни алкалзын! Жаркынду
вѣнец салынган Жарық күни алкалзын!

19. Алтын мөңүн јууганнаң, Паалу таштың кёбинең, Па-
зынган јүрги Артық јадыр Кудайга!

20. Очошкөнді уалтар, Оч кууганды жалқыдар, Ӧштүлер-
ди пактырар, Кең јүрги кайқылу!

21. Узе сүүген әлине Ўзү күннүң јарығы, Ўстүнүң ал-
кыжы Ўзүлбезин мөңкүге!

22. Тेңерениң чалымы Текши түшсин јерине; Терс сана-
ган өштүү Тизе бўксин алдына!

23. Ак Кааныбыс алкалзын! Ады чытып макталзын! Ачык
јарық сагыжын Ада Кудай јаратсын!

24. Ак Кааныбыс алкалзын! Алкышыла уктанзын! Амыр-
была курчанзын! Акту Бои жалзын!

25. Ада Кудай кежиги, Адазының алкыжы, Абазының амы-
ры, Ак сагыжын ойтортсын!

26. Ак Каанный Энези Арга болды әлине; Ак саналу Эне-
ге Алкыш болзын элинен!

27. Ак Каанный алганы Албатаа мак болзын! Алтын чач-
ту Абакай Ак ўренней алкалгай!

28. Оскүстердий Энези, Оскён жажың јұс ашкай! Јабыстар-
дың Энези, Жажың узак жажагай!

29. Ак Кааның ордына Акту турар Уулы, Ак чолмонго
јаркындаш, Албатаа јарагай!

30. Улу Бійдің законы Укаа болзын јартына! Улу Каан-
ның указы Ундулбазын качан-да!

31. Јараш күннүң јарығы Јарып турзын әлине! Јамылу
Війдің біяны јайлыш турзын әлине!

32. Ак Чимди ойгоргон, Алтын тонын кійнген, Ада бол-
гон абыстар Алкыш түжүрзин Каанга!

33. Ак Каанга баш болзын! Ак законы тың болзын! Ак-
ту јоны ток болзын! Алтыр черў күч болзын!

34. Кудай берген әнчизи Қубулбазын качан-да! Кол ал-
дында әнчизи Коробозын качан-да!

35. Ада төрөл јерибис Алтын мөңүннең бай болзын! Амыр
была бек болзын! Ажы-тузы көп болзын!

36. Нелејаман јок болзын, Меке-јаргы јоголзын Неле јакшы
өксөзин, Чындык, бјан көптөзин!

37. Јаңыс Кудай алкалзын! Јаңы Аның јалызын? Јаңыс
Боина јаңдаган Јаткан улус јаңырзын!

38. Јаңыс Бійге баш берген јат улуска килеп, јаячыбыс
ачынзын, јарығына қычырзын!

39. Ақ Кааныбыс алкалзын! Акту угы макталзын! Албаты-
зы ток болзын! Ачана, јобол јок болзын!

40. Алтай јери алкалзын! Ада Кудай корызын! Акту јоны
ток болзын! Ажы, малы көп болзын!

41. Алтаибыс јарызын! Албатызы јаңырзын! ыкту јаңы
јалызын! Акту ижи тыңызын!

**Кара јаңдү ўч ўй кижи, креске түшкени-бile,
кёзи јетпес бойлоры, көстү болгоны.**

**Три слѣпые женщины послѣ святого крещенія получаютъ
исцѣленіе.**

Кара јаңду ўч ўй кижи полгон. Алар ўчилемиз кёзи ка-
ран јетпес полгондор. Аргазын алар таппаганда, агару Авер-
кій абыска келип, айткандар: «Кудайга бистиң учун пажирыш,
сурангын, бистиң көстөрибис јарып тура барза, креске тұже-
дик» тегендер. Айдарда агару Аверкій Чын Кудай Іисус Хри-
стоско алардың учун мөргүп турғунча, кенетін құннұн јары-
тынаң көп артық ўч јарық јалып тура-барган. Айдарда Кудай-
га пұдұп креске тұжерге турған, кёзи јетпес сокор ўч ўй ки-
жи, көстөри јарт јарып тура барган. Кудайга пүтпес кара јаңду-
лардың көстөри, аа тура, јок полуп парган.

Кара јаңду Никонның креске түшкени.

Крещеніе язычника Никона.

Кара јаңду Никон, јуулажып јуреле, көп черүгे капса-
дып, аргазын таппаганда, Чын Кудай Іисус Христосты қычы-
рып крестенген; айдарда кенетін пар пойы тыңып, јок јер-
дей күч кожулуп, көп черуди кыра кезип, октолуп јүрген: ай-
дарда өштү черүлер аның аніип јүргенин сүреен көрүп, ке-

стиргениң артканы качкылай перген. Айдарда Никон Чын Кудайдын күчин пилеле, креске түжүп, агару полгон.

Пир ўй кижи пайрамда иш иштегени.

Женщина, работавшая въ праздники.

Озо пир ўй кижи агару Николайдың пайрамы күн айлында иштенип оттурган; айдарда агару Борис деп, бирүзи Глѣб деп, еки агару көрүнүп, аны јемелеп айткандар: пу күн агару ада Николайдың пайрамы күн: сен негерек иш иштеп турун? сен пилбей турун-ба: Каан Кутай Пойуның агаруларын күндулебеген кижини соготон теди. Аніпп айдала, ол ўй кижи-ниң турачагын оодыш іеле, көрүнбей калдылар. Айдарда шаа ўй кижи, коруккан поинча, талыш парала, кезеке јадып, айылыш турган; ол пойынча пир ай уурыш јадала, пир колы күрүп калган. Ол аніида колы күрүк полууп, ўч јыл јүрген. Аның кінде, ол агаруларга мөргүп, алардың пійаны полууп, колы жазылган.

Ак јаңду карындаштар! кандый-даа агарулардың пайрамын күндүлеп јүрелдер: алар андый күндүни улу шійанду Каан Кудай Іисус Храстостой алынгандар, Аларды кандый кижи күндүлеп, анаң полууш сурап, мөргүп јүрзе, ол кижее полу жыш јадылар. Же, андый ползо, Кудайдың жаратканынча полу жыш јадылар. Каан Кутай Іисус Христос кижиниң пудужине көрөр емес, јүргендеги сагыжына көрүп, шуурсап, кижиниң учун мөргүген агарулардың мөргүүн угун угун јадыр.

Карындаштар! пистин учуй туружып мөргүген агарулардың мөргүүн ылтам угуп, писке шуурсазын тезебис, Каан Кудайды пар јүргибис-пиле, пар сагыжыбис-пыла сүүп јүрелдер. Аніпп јүрзебис, Каан Кутай писке шуурсаир, пистин учун мөргүгенниң мөргуун ылтам угар.

Карындаштар! пис Каан Кутайдың агаруларын күндүлеп, пайрамдабас ползобыс, Кутайдың Бойун сүүбей тургандың полууп, Аның салымдарын чекчилиебегендій полорык. Каан Кутай айткан: „Мени сүүгени сөзүмди чекчилеир: салымдарымды чекчилиеп јүргени, Мени сүүгени ол“, теген.

Карындаштар! не-дее ползо, Кутайды мактап јүрелдер. Каан Кутай айткан сөс пар: „нени-дее этсегер, ончозын Мениң макталарыма әдигер“, теген.

Кутайдың жаңыдын агару Нифонттың көргөни.

Видѣніе преподобнаго Нифonta.

Пирзинде агару Нифонт бойуның ўренчиктери-бile церквеги мөргүге келген. Айдарда архиерей паштаган мөргүү эткен. Айдарда агару Нифонт, Кутайдың көргүскени-бile көрүп түрза, төнөредең от түжүп, церкведеги алтарга толо-берди. Айдарда архиерейди ол от пүркеп турды. Сарынчылар: «Агару Кутай, Агару Күч, Агару Олбес» теп сарнап турганда, кенетин төрт Ангел, алар-была кожо туруп, сарнажып турдылар. Катчы апостолдый кинигезин кычырып турганда, озоогы Павел Апостол, ол катчының кіинине туруп, ўредип турғандың көрүнүп турды. Евангелиены қычырган тужунда кымын оттый төнөрее учуп чыгып турды. Алтын айакты алыш, чыгып клаатканда, церквениң төбөзи ачылып, төнөре коины паза ачылып, анартың сүрекей жарап житту Ангелдар „Христос Кутайга алкыш!“ теп, сарнашканча түштүлер. Айдарда сүрекей жарап пүдүштүп пир уулчакты ширедеги алтын табактың ўстүне тургузып салала, пойлоры айландра туруп койдылар. Архиерей, алтын табактагы калашты, алтын айактагы кызыл аракыны агару ползын теп, Кутайга мөргүп, алкаирда, ончозынаң жаркынду пир Ангел пычак-была паа уулчакты саип, алтын айака канын ағысты, уулчакты, алтын табактың ўстүне салып койды; анійдагеле, ол Ангел түжүгүнүп, Ангелдар-была жанажа туруп койды. Аның кіинде агару Нифонт кижилердин Кутайдың Эди Канын алышып турганын көрүп турза, кезик кижи, јуукташ, Кутайдың агару жаңыдын алышып турганда, күн-чилеп жаркынданыш турды. Кезиги, түн кара чырайлу полуп, Кутайдың жаңыдын ичиш турды. Айдара Ангелдар, жаркынданыш келгилеп Кутайдың Канын ичен кижилерге жаркынду вънец пажына салып турдылар. Түн кара полуп, Кутайдың Канын ичен кижилердөй жексинип, кедерлеп турдылар. Андый полуп, мөргү по жондо, көрүп турза, паа улчакты түрү, пүдүн поинча Ангелдар көдүрүжүп, төнөрее алчыга-бердилер. Пу көргөнин агару Нифонт ўренчиктерине куучындал перген.

Ак жаңду карындаштар! пис церквее праактаныкта, пис-пиле эди сүнебистий агару Ангелы кожо праадыр теп, санаилдар. Церквее киргендे, мында Кутай Бой агару Ангелдарыбыла агару ширеени айландра, писке көрүнбей туру теп, са-

нанып туралдар: Церкведе абыс мөргү әдип турганда, Кутай-
дың күчү, төңередең от полуп, церквениң алтарында күюп ту-
ру теп, санаилдар. Сарынчылар „Агару Кутай“ теп сарнал
турганда, алар-была кожо Ангелдар сарнажып туро теп, сана-
илдар. Евангелиендың кычырган тужунда, Кутайдың сөстөри от-
чылап жарып туро теп, санаилдар Алтын айакты алчылып клаат-
канда, төңередең Ангелдар, Кутайды алкап сарнашканча, түш-
түлер теп, сананып туралдар. Ширееде алтын табакта калаш-
ты көрәбис, Каан Кутай Иисус Христостың агару чын Эди
теп сананып туралдар, Алтын айакта Аның чын Каан теп, са-
нанып туралдар. Ол айактаң ичерге турган ползобыс, түн ка-
ра кижилдердең Ангелдар яксингендій, пистиң килинчегиби-
стен яксинбезин теп, боюбистиң килинчегибис полгоонып ту-
ралдар. Жаркынду вънең пажыбыска салдыралы тезебис, неле
килинчегибисти Кудай алдында адай абызыбыска, жажыrbай, ай-
далдар. Аның кінде алтын айактаң Кудайдың агару Эди Ка-
нын, пүдүп, сүүп ичелдер. Килинчектү поibis исебис, Кудайды яксиндерибис; анаң полгой агару Ангелдар, јууктабай,
яксинер. Айдарда Кудайдың түрү жарыгын алынбай, озо-
тызынаң эки артық килинчеке түжүп, эки артық шурулу по-
луп, эки артық түн кара полуп, караңуй, түбү јок таамаа жар-
тылалып каларык. Каандыштар! каніп каражыбыла жарык
пиргишес, аніп агаруга пијар пиргишес. Аруланып жүрелдер.

Койчы кой уурлаганы.

Наказание за хищничество.

Пир койчы уул бекүс ўй кижиниң коин јылдың-зайн уурлап
жүрген полгон. Анида жүре, аа Кудайдың кыйалы түжүп, аны
сүрекей коронду жылан тиштеген. Ол жалаңда олгүлүк өлүп жат-
канда, Кудайдың пилдирткени-бile пир агару ёббөгөн крести
суга сугуп, аның суун ичерери-бile, жарт суузак туралган.
Айдарда ол ёббөгөн: «ол ўй кижиниң коин төлөп пер» теген.
Айдарда ол уул пир койдың учун торт кой перер полды, ани-
да перди.

Изъ „разговора пѣтуха съ филиномъ“.

Пётр алтай камдарынаң јаман таап, ўкее айткан: Кам ки-
жи төңерени Кудай деп түнүр согот, төңерени кем салган, аны

билбейт. Жайнаганды јазарым деп, јабага тайат, јабаганы жайаган Кудайды билбейт. Элди мекелеп, Эрлике мал таят. Эди пышканда бойы јип салат. Тёжөктө јатканды көрөлө, төнөдин мал керек теп, төгүндеп айдар. Ўлгенди кудай әдип илү салат. Ўйинде јири јок ползо, мал тайат. Пладаң ууруган кишини параан көрмөс кирди, тіир.

Куучын.

Крачыбыла аңчы,

Эки карындаш кижи болгон. Эне адазы ёлө берди. Эки жаңыс малы калды; эски жаңы тоны калды. Эки карындаш эрмектешти. Энчебис үлежип алалы, тешти. Эки малды ширдей үлешти. Эски жаңы тондорын үлешти. Катту камырын үлежиб—ок алды; каргал жаман айдышпады. Ёён пёкён јок полды; Йөркөп жаман айдышпады. Екүдин ортодо пир мылтык, Пир салда үлешкелек калды. Жаан карындаш айты: Адамның алкыжы болзын! Мылтыкты мен аладым, теди. Күчү карындаш айты: Адамның алкыжы болзын! Салданы мен аладым, теди.— Алды. Мылтык алганы аңчы болды. Салда алганы крачы болды. Крачызы катту камыр үлежин берип, урен алды. Кызыл пурул адын тутты, кылбар мистү салдазына сукты, Қырга чыгып кыра сүрди. Қулгазы јакшы аш чыкты; Ач ўренине курсак полды, Алган кижизине кеп полды. Отпөк әдип, јип јүрди; Оскүстерге берип јүрди. Тоно кана јип јүрди, Тоны кеби ѡңдү јүрди. Паза жылда анаң көп аш салды. Пала катты ѡңдү јүрдилер, Үчүнчи жылында база салды. Үпчи јакшы тонду болды. Үрен сурал келип турды, Төртинчи жылында база салды. Төрүне толо алкы болды. Төнөйин малы төрөп турды. Төркүленп төрөгөн келип турды. Пежинчи жылда паза салды, Пелен ақчаны алып турды, Пежён жедер малду полды. Пелен јири көп полды, Пергени кижиде көп полды. Педренип јүрбес ток полды. Алтынчи жылында база салды; Анбарга патпас ашту болды; Арка толо малду болды, Алкы толо јөөжөлү болды, Алтын мөнүни көптөй берди, Арка јоны күндүлей берди, Аштаганды азрап турды, Арыганды семиртип турды. Суранып јүрбес пай болды. Сууш калбас туралу болды. Жылдың заін кожуп турды, Жип түгөспес ашту болды. Аскындарды азрап турды, Айылчыларды сійлаш турды. Киш каразынаң јака этти. Кійик јакшы-

зынаң тон этти. Пашка пашка аш салып турды, Пай сыгыру-
ун сыгырып жүрди; Паатыр кыйгызын кыйгырып жүрди. Жаба
журтап жатты, Жайачызын алкап жүрди. Адазның мылтыгын ал-
ган Аңчы карындаш аңдай берди. «Киштиң каразын өлтире-
дим, Кіиктиң семизин жійдім», теди. Катту камырын азықа
перди; Қантразын курчанып алды, Мылтыгын салып алды.
«Мүүстү аң аңдайдым», теди. Ақ сары адын минип алды. Аң-
даирга атана берди. Эки күн аңдады, Элик палазын атты; Эки
күн ерткінче, Эдин жип салды. Алты күн аңдады, Аң балазын
атты; Алты күн әрткінче, Аны даа жиш-ок салды. Пік тулар-
га жүрди, Пир неме табалбай түшти. Тектирлұ кайаа чыкты,
теке жумға адыш түшти. Аай болор туру деп, Ай кирелү аңда-
ды. Ай одё берди, азығы түгөне берди. Адып алганы ас пол-
ды, Ады ладап, арый берди, Айылына ойто жанып ійди. Аңчы
жанып келди, тешти. Айылдаштары жуулып келди; Аңның эдин
јидилер. Айылчы јолы сууган кінде Айылында јир јок пол-
ды. Аңчы аштады, айты: Аңдап тапканым каланыма јетпеди,
Адып алганым курсагыма јетпеди. Ақ сары адым арыды, ми-
нерге болбос. Ач үреним аштады, көрөргө болбос теди. Айыл-
да жүрзем нени табарым? теди. Темей тенип жүрбейдім. Тери-
не минер ат алып парадым, теди. Аң терезин аттың терине
берди, Артканын азықа берди; Алган кижизи тоны јок калды,
Ач үрени аш јок калды. Құс парып, жас келедім, теди. Қоپти
тапсам, пайырым, теди. Парды, парды, Параан јышқа јетти.
Аңдады, аңдады, Адып алганы ас полды, Азығы тозула берди.
Ады арый берди. Санаган сагышыла болбоды, Салган Кудай-
ді—была болды. Құс парған бои, жас келди. Қоң тапканы
јок полды; Айылы жұртын санады, Адына минип жанып ійди,
Ат туйғагы чупчуна берди. Айылына једелбей, жайнай берди.
Адын јединип жанып келди. Аңчы жанып келди, тешти, Айыл-
чы жуунап, толо берди, Алып қелгени-бile сыйласп турды.
Айылчы келери токтой берди. Ач үренине арттай калды: Ач
үрени аштай берди. Ақ сары адын садып ійди, Крачыдан, ба-
рып, аш сурады, кыймат перип садып алды, Каланчы өйи
једип келди, Калан сурал албанчы келди. Жеттире берери јок
полды. Жепседдү мылтыгын садып ійди. Арказына кійер кеп
јок полды: Алган кижизине тон јок полды. Ач үрени аштады,
аштады, Айыл заін тозып жүре берди. Айылдың иттерин үрдү-
рүп жүрди, Айғырлу малын окшыдып жүрди. Уй көрзө сүзеен
болды, Урер иттер сүүбес полды. Қыштың суугынаң Қымы-

нып жүрди. Жайдың жамғырынаң Жажынып жүрди. Айыл әжигине тенип жүрдилер; Айтырбаска айтырып жүрдилер. Адазы, алдына минерге ады жок полды, Аймак аразына тенип жүрди. Энези эптеп кійер кеби жок полды, Эл аразына тенип жүрүб-ок жатты. Муна, адучы кижи, муны ук! Адучы кижи байыбас, Аткан оғы жаңылбас. Адучы кижи пайыза, Ач үрени жок полор. Ач үрени бар болзо, Арт кіини жаман болор. Көптин сөзи бар: Каң төгёчи кайылар, Кабырган малы түгенер, теген. Крачы кижини айткан: Крачы кижи аштабас. Кырдагы малы арыбас. Кылығы жакшыны жыргадар, Кылғанду ажы кенебес, Тойо кана жыргадар, Томонду ажы тузылбас, теген;

Аилду полгон еки ўй кижинин Кудайга жаралғаны.

О томъ, сколь любезны Богу добродѣтели семейственныя.

Пир катап агару Макарійга тейнередең ўн угулуп айткан: „Макарій! сен ігүкүнге жетре еки ўй кижидең артық Кудайга жарамық шолбодың. Ол еки ўй кижи ыраак емес; городто аилду полуп, жұртап жадылар“ теди. Агару Макарій таяқту сл городко киреле, угултан ўннен темдектен айткан тураны таап алды. Айдарда ол ўйдең пир ўй кижи удур чыгып, агару Макарійди көрөлб, сүрекей сүгүнүп, ўйине кычырып акирди. Анда паза ўй кижи аны көрөлб, сүрекей сүгүнүп күндүледи. Макарій айтты: «мен мунаны ыраак еен жерде жаткан кижи едем; же слердин учун албаданып поо келдим. Ненин учун? тезе, слердин канида кылыныш жатканыгарды пилеин деп, келдим; слер менен жажыrbай, пени кылынып жүргенигерди маа аидып перигер» теди. Айдарда ол ўй кижилер айтты: «пистең Кудайга жарагыдый нени угарағар? Пис тезе ўй аштың керегине килем, аа ўзери ерлерибистин күүнине полуп жүрген едебис», тедилер; айдарда агару Макарій: «менен жажыrbай айдыгар: канійда жүрмүгерди күнүгерди ертирип жазыгар» деп, кичеен турарда, алар јобожыдынып айттылар: пис еки карындашдың еменгендери едек; алар екилезе жаңыс ене-аданып уулдары; пис еки келин поо қожо жұртаганнаң пери онбеш жыл ерти. Анча жылдар ерткінче, ўзери жаман пир дее сөс айдышпай, епту жүрдүбис. Пистин паалдарыбис жок. Кудай писке пала перве, аны Кудайдың салымына ўредер едебис деп, сананып жүре-

дик. Күлдарыбыс пыла јымжагын ермектежиш јүредик. Екү монастырга парып, Кудайга пагып, төнередеги агару кыстарга кожуларга көп катап јөштөжип јүрдибис. Же алган кижибис писти пожотпос полор деп, тыгынып сурабадык; ичибисте алардың писке карузып јүргенин пилеле, өлгүнче аларга еш полуп јүрелдер теп, сананып јүрүк. Јүрүмүбис Кудайга пагып жаткан еен јердеги ўй кижилердіндій ползын деп, ойунду, та-бышту, жиргалду јерге парбаска, ўйдең чыкпай, ижибисти иштенип, уузыбыс пыла Кудайды алкап, мөргүп јүрук», тедилер. Агару Макарій угала, Кудайды алкап, айтты: «кыс ползын, ерлү ўй кижи ползын, монах кижи ползын, кандыйдаа кижи ползын, пар күчи биле, пар сагыжы была јүргенин Кудайды сүүп, јарамык кылышып јүрген кижи Кудайдың каандыгынаң куру калбас туру» деп, кайкарап жаңып ійди.

Ак жаңду карындаштар! ол еки ўй кижидей көрө, аниппок кылышып јүрелдер. Алар ел аразына жаткандаа ползо, елдин жыргалына киришпей јүргендер, кижи биле кыјиркашпай јүргендер; елдине шакатыбай, Кудайга шакатып јүргендер; пай полорго шакатыбай, Кудай каандыгына шакатып јүргейдер; поиний пінчилеп ерлериниң күүнин жандыrbай јүргендер; еки келин көп жылдың туркунына кыјиркашпай јүргендер; түнү түжү биле сагыжы Кудайда полуп јүргендер. Јердегини енчиленбей, төнере Каандыгын енчиленип иженип јүргендер. Алар Кудайдың ағын санап јүргендер.

Ак жаңду карындаштар! пис ол ўй кижилерчилеп, аштап суузап јүргенчилеп, Кудайды санап јүрелдер. Каан Кудай Іисус Христос айткан: «актаң аштап суузап јүргендер кежиктү, алар тойорлор!» теген. Паза айткан: „јобоштор кежиктү, алар јерди енчиленерлер”, теген. Карындаштар! пис ол ўй кижилердій јобош полуп јүрелдер; Кудай каандыгында енчи јерлү полорыбис.

«Киже біян едип бергени Кудай Поина бергени» деп айткан сөскө пүдёнбекен кижи.

О сомнѣніи въ дѣлахъ вѣры.

Озогыда пир абыс перкведе Кудайдың ўредүү сөзин айткан: «кемпійан едип, јоктуга перзе, ол Кудайдың Поина перген полор», теди. Айдарда анда он жашту пир уулчак угала,

иchinde пүдүнбей санады: «Кудай төнереде Адазының ойунда отурғанын мен шилип турум; Ол каніип кижиниң јоктуга пергенин алаттандыр? Пир кезек қалаш перзе, аны алар пиdir?» деп сананганча, жаңып праадала, көрүп ійзе, самтар кімдү пир тленчи пир туралың жаңында турул суранып туру; айдарда паа уулчак полгооп көрүп турза, ол тленчиниң үстүнде Каан Кудайдың чыраи көрүнген. Айдарда уулчак, коркүп, көрүп турғунча, ўйдеги кижи неме алчыгала, аа перерге колун сұнарыбыла, Аргалаачи Каан Кудай Џ. Христос тленчикеде озо ой колун сунуп алала, пійан едип перген кижее алкыш переле, көрүнбей калган. Айдарда паа уулчак Кудайдың пичикте айдылган сөсқө пек пүдееки полуп, ол городтогы кижилердин аказы полды; јокту кижилерге пійанду полуп јүрди.

Ак жаңду карындаштар! ар јоктуга, чыдаганынча, пійан едип јүрелдер. Пис тезе аларбыла жаңыс Агарудың паалдары. Јокту ползын, пай—даа ползың, ончобисти жаңыс Жайачы жайаган. Пис аның Агару Тынынаң тынду полуп чыканыбис. Жайачи Кудайдан айдылган сөс пар: «карындашын сүүгени јарықта туру; карындашын сүүбези, карачкы полуп, карачкыда јүрет. Карындашын жаман көрүп туруп, Кудайды сүүп турум тегени, төгүнчи туру, тегени.

Өлгөп кижиниң учун пійан еткени.

Преподобная Афанасия, напоминающая о своей предсмертной воле.

Египет жеринде Афанасия теп монастырдагы монашкалардың пашчизы полгон. Ол блөрдө, паа монашкаларга айткан: «Төртөн конокко жетре мениң адым адаң јокту кижилерге аш жазап, азрап туругар», теген. Алар тогус күнге жетре, аның айтканынча төртөн конокко жеттирбей, тогус конок аш жазап, јоктуларды азрап турала, тоқтоп калгандар Аның кінде Агару Афанасия еки Ангел-была аларга түжүнде көрүнүп айткан: „слер мениң салып перген салымынча некерек кылынбадыгар? Мен слерди пилzin теп, айдарга келдим: өлгөнниң учун төртөн конок јоктуларды азрап турғанда, алардың Кудайга мөргүгени Кудайды шуурсадып, өлгөнниң килинчеги ташталып туру. Агару кижиниң сүнези Кудайдың жакшылығы-была пайып жадыр» теди. Аници айдала, агару Афанасия, тайагын жерге ка-

даң койоло, көрүнбей калды. Ертен турала, аның тайагын көрзө, агаштың жараш чечегиндій чечектеп турға. Аны көрөгеле, ончолоры Кудайдың андай пійанын пилип, жайачи Кудайды алқадылар.

Ак жаңду карындаштар! крестү кижинин еди өлгөн, сұнези түрү; же андай ползо, аның парар жолы еки жол: килинчеги жок ползо, қаандық жолы-была парыш, жайачи Кудайдың жарық, жараш жерине парыш, агарулар-была, агару Ангелдар-была учу жок жыргалда турар. Килинчектү ползо, кыйынду таамы жолы-была парар; анда Кудайдың карғап салған көрмөстөр-бile учу жок кыйында турар; анаң пои қаніпп-таа пожонып полбос; аның учун төрөгөндөри, таныштары Кудайга мөргүп жүрзе, аа жейил полуп турар, Кудай аның кыйынын жейилтип турар. Аның учун адын адап жоктуларға шійан едип турза, ол кыйыннаң пожоп чыгар. Пайрам-зайн, церкве кирер-зайн, аны абысқа ададыш, Кудайга мөргү жеттирип жүрзе, аның килинчектерин Кудай таштап, арулаир. Қанча жылга көп каттап, түрү кижилер аны адап, Кудайдан сурал, мөргүп жүрзелер, Кудай түрү кижилердин мөргүүн угуп, аның түрүде еткен килинчектерин таштап турар. Карындаштар! кемнин-дее сұнезинин учун, аның неле килинчектерин таштагын, жүзүнүң жарығы тійген жериңе жүргүскүн тәп, Кудайга мөргүп, сурал жүрелдер. Анипп кемнин-дее сұнезинин учун мөргүп жүрзебис, пойбысқа-даа тұза полор. Кудай айткан сөс пар: «үзери поигар учун Кудайга мөргүп жүрүгер, аа уур полгонын көдүрүжүп жүрүгер» теген. Кудай ончобисти сүүп турға; бис, андай-ок полуп, үзери пойлорыбысты сүүжүп жүрелдер.

Сығырган—была жалқу пака.

Пазар паспас полуп, пака барып жасса, палдарын еештирип сығырган туштады. Пака айты: езен бе? теди.—Сығырган, езен, теди.—Не табыш? теди.—Жог-ла, теди. Пака база сурады: адың кем? айылый кайда? теди. Сығырган айтты:

Жаткан жерим жабық таш,
Жадып енчиклес сығырган мин
Жажынар жерим корум,
Жажыл өлөн курсагым, теди.

Пака айты:

Паралду ташты аралап,
Палдарың была не жүрүн? теди.

Сыгырган айтты:

Үгү жалку тебезин деп,
Уулдарым иштедип јүрүм,
Уурчы јаман болбозын деп,
Уулдарым ўредип јүрүм.
Палдарым паштақ полбозын деп,
Пашкарып көрүп јүрүм, теди.

Пака, э—э, теди.

Сыгырган пакадаң сурады:
Пазар паспас полуп,
Паспарлап не јүрүн? теди.

Пака айтты:

Жайы куннүн ўзүүне чыдабай јүрүм,
Жадарга серүүн јер педреп јүрүм, теди.

Сыгырган сыгырып ійди, айтты: сен жалку кижи ошкош
јазың, теди. Пака, пак! теди, калып түшти, айтты:

Жалку кижи кандай?

Жартын айдып пер, теди.

Сыгырган айтты:

Жадып уйукузун таштабас
Жалку кижи пагай.
Jaик көлди јарсыткан

Јаман пүдүштү сен пагай, теди.

Пака, пак, теди, калып түшти, айтты:

Ежинип көлгө јүреттен менде не јаман-дыр?

Енчигип уйуктап јадаттан кижи не јаман-дыр? теди. Сы-
гырган айтты:

Ежинип көлди пулуткан сен пагай:

Езине ижин кидирбес жалку јаман, теди.

Пака айтты:

Палкапшту көлдө балазы көп менде не јаман-дыр?

Паатыр уйукузын уйўктайтан кижи не јаман-дыр? теди.

Сыгырган айтты:

Палдарың јүрген көлди ичерге јексинчилү;

Пайрамдаш уюктаган жалку јексинчилү.

Пака айтты:

Үркенин көлгө төгöttөн менде не јаман-дыр?

Үргүлди амыр јүреттен кижи не јаман-дыр? теди.

Сыгырган айтты:

Үркенин төккөн көлди ичерге јексинчилү;

Уркеип јүрген јалку јексинчилў.

Пака айтты:

Сабары тырмакту мений nem јаман-дыр?

Салчылап көчиp јүрген кижи не јаман-дыр? теди.

Сыгырган айтты:

Сабарлары сарбайган сени көрөргө јаман;

Салчылап көчкөн јалку көрөргө јаман, теди.

Пака айтты:

Терен көлди түбин билер менде не јаман-дыр?

Текшилеп айылдал јүреттен кижи не јаман-дыр? теди.

Сыгырган айты:

Терен көлди чайбалткан пака јаман,

Тиленип айылды јарсыткан јалку јаман, теди.

Тебинип калып јүреттен мений nem јаман-дыр?

Теңере караш јүреттен кижи не јамандыр? теди:

Сыгырган айтты:

Тебинип јүрген пака јер албас,

Тегин јүрген кижи күн албас, теди.

Пака калып түшти, айтты:

Ичке көрүп мактадар

Ишмекчи кандый? маа айдып пер, теди.

Сыгырган, шарт еде, сыгырып ійди, айтты: угуп тур, пака,
теди.

Јалкурбас кижиний ажы көп,

Јалку кижиний пиdi көп.

Иштенер кижи ичинде Кудайды күзеир.

Иштенбес кижи ыш чыгар айылды күзеир.

Самтар кептү кем јүрү? дезе,—

Сананбас јалку јүрү тежер.

Ежик саин кем салбаип јүрү? дезе,—

Еш неме сананбас јалку јүрү, тежер.

Јалкудын көлötкөзи уйге патпас,

Јайу јүрзе, пуды јолго патпас.

Јалкудын јаңыс адына öлөн јетпес,

Јаңыс уйы оромго патпас.

Јалкудын ылтарығы сүүредилип јүрер.

Јамынганы питтеп јүрер

Јалку емес таң адарын сакыир,

Јалку кижи күн падарын сакыир.

Јалку кижи туразын јаппас,

Жалаңа барыш кра салбас,
Азраган ады тениш жүрер.
Арқазын саңыскан чедеп жүрер.
Жіштенбес кижи мұн күнди қыскаибас.
Иштенер кижи пир күнди қысканар.
Иштенбес кижи неге-дее јединбес.
Иштенер кижи андый емес:
Журун курап кеш едер,
Жулу болор кура едер.
Азраган малы аштабас,
Ач үрени жудабас.
Оодылган немезин жазап жүрер,
Одуң пиченин белендеп жүрер.
Палдарын паштап иштедип жүрер.
Пайрам күнди күндүлеп жүрер.
Муна, иштенбес кижи муны ук!
Жалқу кижиниң туружы
Жайрадылган тура-дай.
Солун жалкудың жұрты
Су жускан теермен-дай.

Аракы—была чай орун плаашканы.

Аракаа чай жарғы сурап таткуурга келди. Таткуур сурады: азраган адаң кем? емискең енең кем? төрөгөн жерин кайда? төстөп турған жұртың кайда? Кіик ползо, түктү болор, кижи болзо, атту болор: ады жолың айдып пер. Керек келген болзор, айт: керегиң жок ползо, кеде чык, теди.

Чай айтты:
Адам жер еде,
Енем су еде,
Төрөгөн жерим Қыдатта,
Турлу жерим турада.
Елдин суузыны едем;
Емчектиң сүдүн-дай едем;
Елге жараир чай едем.
Коштоп алып садаттан
Коюйымның садуу едем;
Койу салып ичеттен
Колдудың ажы едем,

Еjen жеринде
Еркеде жүргеним;
Орус жұртына қиреле,
Ордымды аракаа плааттырдым;
Ончолоры аны садыжып жады-
лар:

Коюимның лапказына кирди,
Колдудың ичине кирди,
Айыл заин тарай берди,
Алтай жерине чыга берди,
Алматымды жоксыратты,
Алымга түжүрди.

Калыкты бойна пактырды,
Каланын плаап алды.
Яргы сурап турум, теди.
Таткуур аракыдаң сурады:
Турган јерій қайда?
Туган јерін қайды? теди.
Аракы айтты:
Турган јерим турада,
Чыккан јерим қаштакта.
Адам—јадыган,
Енем—кымынак, теди,
Таткуур айтты:
Чайдың ордын плааган
Чабың јаман угулат;
Пайку чайды садаттан
Пазарын не плаадың?
Коштоп алыш садаттан
Коюимын не плаадың?
Пазарга барып, алардың
Нажын не городың?
Пайку чай ичердин.
Палдарын не аштаттың?
Оруннаң туруп ичердин
Остолын не плаадың?
Чайга берер акчаны
Чалчып не плаадың? теди.
Аракы айтты:
Таткуурым! тарынба!
Тадыганга наајы мин.
Таттузынып ичкениң
Тамалының ўнұ мин.
Кыймыктабас кижини
Кыйғы была пастырраттам.
Оруннаң чыкпас кижипи
Ором была пастырраттам.
Мекеे кирбес кижилер,
Мени исче киреттен,
Коп айтпас кадытты
Коорок ойнодып јүреттем.
Сыйланып оттураттан кадытты

Сыбыскы сыгыртып јүреттем.
Таткуурым, тарынба!
Тадыбас чайга пүтпе.
Менде јаман ѡок еде
Мени билер көп еде.
Ағы судың сүзүти едем:
Арыш аштың майы едем.
Коройон теген аш едем.
Коjoимның кулы едем.
Колдоң колто јүреттем;
Кол учунда ойнайтом.
Айу көрзө, коруклас,
Адар октоң жалтанбас.
Таткуур айтты:
Чайдай јаман табарзың ба?
Чал чабын айдып пер, теди.
Аракы айтты:
Чардың пелин јуур еткен
Чайдың нези артық-тыр?
Пакрас чойғөн каилткан
Пайку чайдың нези артық? теди
Чай айтты:
Мени ичкен кижилер
Меези јымыжап терлеир;
Сени ичкен кижилер
Сербелеп пазып јүрет,
Айылдаң асқырып пастырган
Аракының јаманы емес пе?
Кобыдагы малды короткон
Коройон аракы емес пе?
Алқы јөөжөни түгёскөн
Аракы күчи емес пе?
Көптин көзүн ойгон аракы;
Көкшинний күчүн алган аракы
Колдудың колун сындырган
аракы;
Путтудың пудун сындырган
аракы;
Пуру етпести пуруга түжүрген
аракы, теди.

Аракы айтты:
Сени ичкен кижини
Семиртпейзин;
Кöп ичкен кижини
Кöкүтпейзин, теди.
Чай айтты:
Караңuida күйген отчылап,
Жарыдып туразый;
Кадраң болгон кижичилеп
Урлап паразыń.
Пайрам болуп,
Пастырып jүрезизин;
Парынтычычылап
Плаал алазыń.
Пажына чыгып, кёкүдүп jүре-
зин;
Пала каттын iйладып jүрезизин;
Едине тiип, тыңыдып jүре-
зин;
Еки кижини согыштырып jүре-
зин.
Езиргинче ичкендер
Енезин дее согодылар;
Алынгынча ичкендер
Адазын даа согодылар.
Тойгынча ичерлер
Тоны јок пазадылар.
Ажыра кöп ичеечилер
Аттаң жайу каладылар.
Оскустин öтпöгүн плааган ара-
кы;
Ондүдин öдүн алган аракы;
Пайды паскан аракы,
Палазын кулга берген аракы;
Одүн күйдүрүп öлтирген аракы.
Аракы актанып айти;
Мени жамандап айтпагар;
Меке тögүн јок еде.
Поина кïлебей ичедилер,
Полтылдап пазып jүредилер.

Каралап мени айтпагар,
Кардын жайар аракы едем.
Кабактаң алып ичедилер,
Калгылдап пазып jүредилер.
Жиктү жаман тебегер;
Жинин арлаир аракы едем,
Жилбиркеп мени ичедилер,
Жыртпай көзүн көрбидилер
Корлоп жаман айтпагар:
Коот едер аракымин.
Корукпай мени ичедилер,
Корон болорын билбейдилер.
Тоң жамандап айтпагар;
Тойго жараир аракы-мин.
Тообой мени ичедилер,
Тоголонып жададылар.
Серенип жаман айтпагар:
Сiйлажып ичер аракы-мин.
Семиреин деп ичедилер;
Сiйан полорын тебейдилер.
Сабактап мени айтпагар:
Садып туардың магы мин.
Санабай мени ичедилер,
Самтар болорын тебейдилер.
Tögүндеп жаман айтпагар:
Töрөгөн сiйлаир аракы-мин,
Туби калгынча ичедилер,
Тубек полорын билбейди-
лер.
Аскайлап мени айтпагар:
Аилчы сiйлаир аракы-мин.
Артыспай мени ичедилер,
Амырдаң азарын тебейдилер.
Жондо жаман айтпагар:
Жооктожып ичер аракымин.
Жогун берип, ичедилер,
Жоголорын тебейдилер.
Кызып жаман айтпагар:
Кыс кудалаир аракымин:
Кысканбай берип, ичедилер,

Кыйалга түжерин билбейди-
лер.

Каргал жаман айтпагар:

Карындаш сійлаир аракы-мин.

Калганын берип ичедилер,

Каны төгүлдерин билбейдилер.

Күйүрәп мени айтпагар:

Кийү сійлаир аракы-мин.

Күмүжин берип ичедилер,

Күни очорин билбейдир.

Оштөп мени айтпагар:

Өбишириер аракы-мин.

Өлөнин садып ичедилер,

Олб берерин тебейдилер.

Одык жаман тебегер:

Омоко ичер аракы-мин.

Одунын береп, ичедилер,

Ойркөп мени айтпагар:

Оңдёжип ичер аракы-мин.

Орө Кудай тебейдилер.

Олтирижерин билбейдилер.

Таткуур айтты: сенин жаманың жакшыңды билери бар-ба?
теди. Аракы айтты: менин-бile чайдын жаманың жакшызын бои-
угар билгидій едегер: андый даа болзо, айдаин.

Кабактаң алыш ичеле,

Каттын согодылар.

Пазыналбас полуп ичеле,

Палдарын согодылар.

Езиргинче ичеле,

Енезин жаман айдадылар.

Ашқынча ичеле,

Адазын жаман айдадылар.

Ит өлүмин кем өлди? тегежин.

Ичкичи кижи өлди, тіир.

Арқа жон неге түймеди? тегежин,

Аракыдан кижи өлгөн, тіир.

Жаргаа кемди тартырып жат? тегежин,

Жалтанбай аракы ичкенди.

Ичкери кемди іпп жадылар? тегежин,—

Ичеечи пуру еткен, аны іпп жадыдар, тіир,

Чыбыктадып жаткан кем? тегежин,

Чыдалга аракы ичиш, жаман еткенди.

Ер кижилер кемди електеп жадылар? тегежин.—

Езирик кадытты електеп жадылар, тіир,

Пу мундай болоттоны менең емес;

Шузылғынча ичердин боинан.

Көп ичпес кижеे күч-пиле кирбей жадым;

Көлбекилу көл болуп, аларды түжүрбей жадым, теди.

Таткуур айтты:

Аймактың аразында аракаа қычалу жаман туру, теди;

Аракыдаң пурұ талпадым.
Отко колуң тутсаң, колуң күйер.
Оң жоқ езирзей, ончо пойуң күйер.
Кайадаң қалыган кижи өлөр емес пе?
Кабактаң чыкпас кижи күйер емес пе?
Поин пууланып, суга қалыган түжер емес пе?
Поина килебей, аракы ичкен өлор емес пе?
Сайга жүрген таман уйадар емес пе?
Санабай аракы ичкен уйалар емес пе?
Чамчазы жоқ кишини көрөргө уйатту;
Чалчыш жүрген қадытты угарға уйатту.

Ер кишиниң езиригинең
Езирик қадыт уйатту.
Ези-чыккынча аракы ичкен
Ер кижи коркуштгү.
Езирик кишиниң енези аракы,
Ажыра ичердің адазы аракы;
Адазына айудый көрүнер;
Енезине Ерліктій болор;
Каттына камыктый көрүнер;
Палдарына пакадый көрүнер.
Тугандарына јаман көрүнгенде,
Туура кижи јакшы көрөр бо?
Палкапта јаткаң чочко јексинчилү
Пажын көдүрелбес езирик јексинчилү.
Артаган аштың таамы јаман;
Ажыра езириктин сагыжы јаман.
Еруүлде етпес килинчекти
Езирикте пелен едер.

Күртүк биле такаа.

Күртүк пиле такаа еки карындаш ермектешти. Такаа айтты: мен ерген учуп парып, жилем көрдим, теди. Күртүк сурады: жилемкти кайдаң терезин? теди. Такаа айтты: мен кайдаң-даа болзо, табарым, теди. Күртүк айтты: Кудай езен етсе, мен дее жилемкеп парадым, теди. Такаа сурады: аакы! кайдаң жилемкти терезин? теди. Күртүк айтты: кайда Кудай көргүссе, анда тередим, теди, Түн кире берди. Екү пир жерге түнедилер. Таң адыш келери-бile күртүк талбыш едип, учуп

парып, јиileкту јалаңа түшти, түшкен јеринде терип јип јүрди. Така талбып едиш учаин тійле, талбырап јадагалды. Поина иженген такаа јадагалды, Кудайга иженген күртүк емдиге јеттире тоип јүрү; јай болгоңдо јиileк пиле јер қызылгадын терип, јип јүрет; қыш полгоңдо агаштың чочогоин јип јүрет.

Муна, Кудайга иженбестер пу ўлгерди угугар:

Паатыркаган падар теген.

Турагар тунар, теген.

Кее сүүленген кечке етпес,

Кере алтаган ўйге јетпес, теген.

Такаадый болбогор,

Талбырап учар күртүктій болугар.

Уелеп айткан учурлу сөс.

Алтын ўйген сүй салып,
Алатай јүрген ѡол сүрлү;
Алды кіини уткулу,
Абыстар јүрген јер сүрлү.

Күмүш ўйген сүй салып,
Күреңтай јүрген ѡол сүрлү;
Күннүң-заин уткулу,
Күндүлү абыстар јүрген
јер сүрлү.

Жаман јаңды таштаткан,
Жаандарга баш болзын;
Жакшы јаңды ўреткен
Жакондарга баш болзын.

Агару Кудайды алкаган,
Адай абыстар мактулу;
Ару јаңды чек туткан,
Албатызы јыргалду.

Ак-ярыкты јайаган
Ада Кудайга баш болзын;
Акту јаңга ўреткен
Абыстарга баш болзын.

Жайачы јаңын јарлаган
Жакондардың шылтузы;
Жарлу јаңды таныткан

Жайачы Кудайдың салымы.
Кара бажыбыс пүдүргеп
Каан Кудайга баш болзын:
Канча пицике ўреткен
Катчыларыбис күндүлү.

Өзёгибиске тын берген
Орб Кудайга баш болзын;
Ос пойлорыбисти ўреткен
Орёкён абыска баш бол-
зын.

Ару крест салаттан
Ада Кудай јаңы емей
Ак јаңды јарлаган
Абыстардың сөзи емей.

Эттү бажыбисти пүдүрген
Элдиң Кудаина баш бол-
зын;

Элдиң көбин пактырган
Эштү јонгө баш болзон.
Ак санааны эбелткен
Ангелдарга баш болзын;
Абыстар-была ўреттирген
Архіереибиске баш болзын.
Алтын пöрүк кінген,

Албаты јонын ўреткен,
Ак чімди кыйгырган
Архіереибиске баш болзын.
Алды боинай билеттен,
Ач-арыка береттен,
Албаты јонды крестеген
Архіереибиске баш болзын
Уштаң, баштап јўреттен
Улу абыска баш болзын;
Учур сөсти айдаттан
Улу-бійге баш болзын.
Оскүстерди азраган
Орё тартып ўреткен,
Жабыстарга біанзак
Jaan абыска баш болзын.
Уулчактарды јууп
Учур jaңga ўреткен,
Улу Каанның jaңын туткан
Улу абызыбиска баш болзын.

* *

Крест салынган крестүлер.
Креске жақшы мөргүгер;
Кичинек жашту балдарды
Кичеп жақшы уредигер.
Каруузыш катчы ўретсе,
Каан-Кудай болужар;
Качан түпте ўрензе,
Канча јуртка жарлаир.
Жараштырып айтканым
Жайачыбыстың салымы;
Jaантайн мөргүирге
Жалкуурбагар карындаш-
тар.

Кееркедип айтканым
Крестүлердин магы;
Кичинекте болзо билдирткен,
Книганиң сөзи.
Үрен салар ажыбыс
Үзүлбезин качан-даа;

Үзе сүүген юртына
Үстүйи Кудайдың алкыжи.
Жерге салган ажыбыс
Жедимдү болзын качан-даа.
Жеттирип айткан магыбыс
Жеткил болзын качан-даа.
Элкер айткан сөзибис
Элеги-жок болзын качандаа.
Эркелу јўрген боибис
Энчү јўрзин качан-даа.
Чарас теген ёзғибис,
Чактаң бериги јерибис;
Тюдралу теген юртыбыс,
Jууктаң бери јуулдыбыс.
Эжик алдында тұубыс,
Эртре сүүри тажыбыс;
Экинчи каттаң ју келерде,
Элдин жажынган шибебис.
Серквелў јурт болдыбыс,
Селеніялу әл болдыбыс;
Седең сүрекей јўрбергер,
Сени мен деп айдышшагар.
Алмыз ижин таштагар,
Аайлу жақшы јўрүгер,
Ак jaңга пўдүгер,
Андый ижигер таштагар.
Кормөс ижин таштагар,
Көрүндре жақшы јўрүгер;
Каиндайтанағарды таштагар,
Карын жақшы јўрүгер.
Азый jaңыгар таштагар,
Абыстар сөзин угыгар;
Jаман jaңыгар таштагар,
Жакондар сөзин угыгар.
Кара jaңду казактар
Каан-Кудайга келигер;
Магомет jaңыгарды таштагар,
Мактулу жақшы јўрүгер.
Одус конок орозогорды
таштап,

Оң-жок килинчегиерди
кемзинип,
Ончо јурты јайаган
Он Кудайга пагыгар.
Салым Кудай пүдүрerde,
Санагар-была келерде,
Сананып јюри подогор.
Салемигерди таштагар.
Крези-жок алтайлар
Креске слер түжүгер.
Бисти слер көрүгөр,
Бистіи-ок болугар;
Бистин јаңга киригер,
Бир јыргалды көрүгер.
Жарамасты сананып,
Жамандашпай јүрүгер:
Жакыган јаңды сананып,
Жакшанак сүрекей јүрүгер!
Килинчекти подонып,
Кінгі күнди сананып,
Керес јаңды шүүнин,
Келип жакшы јүрүгер.
Тудам болгон кедегегер-
ди
Тудунганча келигер;
Тудулу церквеे киригер,
Турган бистіи болугар,
Ерлик кулы болбогор,
Еки каттаи блбөгөр:
Ене Каанып чын јаңы
Еркелү жакшы јүрзегер.
Тарынбагар алтайлар.
Талдаи пүткен јаң болор;
Öркөбөгөр төрөгөндөр,
Откро пүткен јаң болор.
Кедегегерди кестигер;
Керектү јаңга кирдигер,
Торко чачагыгар кестигер.
Токпазынду јаңга кирдигер.
Крестий күчүн көрүгер,

Келиндежеттенигердиташ-
тагар.
Кедес един тураттаныгар-
ды
Кереке етпей јүрүгер.
Крестү болгон јаандары
Керсү жакшы болугар;
Кичү јаш балдарды
Кичеп жакшы ўреттигер.
Крестүлердін балдары
Кичееп жакшы ўрензин
Кичу јаан улустар
Килинчектең жалтандыр-
зын.
Ак чіимге ўренип
Ада енезин ўретсии;
Ада Кудай санаа берзе,
Албаты јонго ѡарлазын.
Жердең чыккан ѡлонис
Жетtre башка тазылду
Жеткил билбес пойлоры-
гар
Жетtre жакшы болгогор.
Өзөк јердін ѡлони,
Откро бессин јерине
Өрө Кудайдың біяны
Өзүп турзын јуртына.
Жалаң јердін чечеги
Жайлыш бессин јерине;
Жайачы Кудайдың біяны
Жарадып турзын јуртына.
Үстүни Кудайлың кежикте
Уй мал азрадар;
Үзү күннин шылтууна
Үзүгү жок не јыргайдыгар,
Бозу торбок уй еди
Боибис азраган мал еде;
Чоройлон аккан су емес-пе
Чоргодон аккан аш емей
тебегер.

Ада Кудай кежикте
Амыр жакшы јадалдар;
Айлу жакшы күндерде
Аракыдал не јурдигер.

Кудай сөзин унтутпагар,
Кучунга жакшы айдыгар;
Күндү јерге мактаап јур-
зеер.

Күни-жок јерге јыргалду
јүрзее.

Ада Кудай кежикте
Амыр біян берзин;
Адай абыстардың шылтууна
Ак чимге ўрензин.

Јайачы Кудайдың кежикте
Јажыбыс бистиң узазын;
Јаандарыбыстың шылту-
унда

Јаңга жакшы ўрензин.
Јаан улус болгожын,
Јаик көрмөзигер таштагар;
Јаш балдар болгожин,
Јакып жакшы јурдигер.

Кап жалаңы телкем деп.
Казалап маңтаган ат кан-
дый;

Каан жаңы жакшы деи,
Креске түшкен јурт кан-
дый.

Телкем јери болгожин
Теминин маңтаган ат кандый;
Тегин улус көргөжин,
Теревнелү јурт кандый.

Кара жаңды таштагар.
Коот јыргалга киригер;
Аржанды таштагар,
Агарулар јыргалына кири-
гер.

Артыкту крелү улустар
Ач-арыка беригер;

Чын жакшыгар јеттирезегер,
Чындык јерге біян болор.

Тул-тулгайака болужар
Турганыгардаң берижигер;
Түрү јүрүп бергенигер,
Туузылган чаңта біян бо-
лор..

Өскүстерге беригер,
Орё Кудайды санагар.
Јабыстарға жаигар,
Жайачы Кудайды санагар.

Бодегорды таштагар,
Боигарга келигер;
Киригерди јунугар;
Килинчигерди таштагар..

Аруланың јунуныгар,
Арыгы түбин сананыгар;
Чеберленип јүрүгер,
Ченеп кижи айтпагар.

Шоктоп неме албагар,
Шоолоп кижи айтпагар;
Уурдал неме албагар,
Удра кижи айтпагар.

Арыганды азрагар,
Аштаганды тойдырыгар;
Јобогонго килегер.
Јол јүргенди койдурыгар.

Билердей ўренигер,
Билбести јурдигер;
Күлүн-даа болгожын ада-
лу болор,
Күл-даа болгожын Кудай-
лу болор.

Киши болгожын, корымым,
дійт,
Кижи болгожын, јааным, дійт;
Элик болгожин турлуум, дійт,
Эл кижи болгожын јуртым,
дійт.
Кас болгожын,

Камыжым, дійт.
Кара албаты болгожин,
Кааным, дійт.
Жаман атты мингежин, тупла-
ган ошкош.
Жаман кижи айткаждын, ыйла-
ган ошкош
Жакшы атты мингежин, учкан
ошкош
Жакшы кижи айткаждын, ўрет-
кен ошкош
Тыгынбасты бүлебе,
Тыңдабасты айтна;
Шурганы јок тайга бол-
бос,
Шурмагы јок талай бол-
бос.
Эби јок неме пүтпес,
Эрмеги јок јөп пүтпес;
Сöёги јок мал пүтпес,
Сöзи јок кижи болбос.
Тöни јок јер болбос,
Тöрögöni јок эл болбос,
Кабрузы јок мал болбос;
Кааны јок эл болбос.
Жалбыжы јок от болбос,
Жайачызы јок јурт болбос,
Кубары јок от болбос,
Кудай јот јурт болбос.
Агой теген ёзёгибис,
Ак малыбыстың одоры;
Ак балыгы болгожын,
Албатыбыстың курсагы.
Арба ажы чыккаждын,
Алтайларга сададыбыс;
Акча манат алгажын,
Ар керегибиске тудадыбыс.
Сула ажыбыс чыккаждын,
Снаптап бис кезедибис;
Сурал кижи келгежин,

Суура согып сададыбыс;
Жакшы болзо, Жайаганына
Жаман болзо, килинчегине;
Эрденеат, болгожын пүдүрн-
лер,
Эр кижи болгожын ендeler.
Уруп берген курсакты
Уртабай канап ичеттен,
Удра келген айды
Улабай канап адаттан.
Алып берген ашты
Амзабай канап ичеттен;
Аткыдый крелү ай келзэ,
Атпай канап оттураттан.
Тайгазы јок болгожын,
Талай кайдай агаттан,
Таай јок болгожын,
Теени кайдай пүдеттен.
Корголдин болгон ташту
Корым болгон эдектү,
Катту тажы кумак болгон,
Кара агажы таяк болгон.
Тал јакалу талаис,
Таш јакалу Алтаис;
Тейдин болгон төнерис,
Тепсей болгон Алтаис;
Алтай болгожын,
Ай еликтин турлуузы;
Агаш тажы болгожын,
Албатының кереги.
Бай јок јурт болбос,
Башлыгы јок эл болбос;
Тапкан дади киер,
Тапшаганы даар киер,
Ат ёлбос алтын бе-ди,
Эр ёлбос мөңкү бе-ди;
Үзү келзе, јылып калар,
Үүле келзе, ёлуп калар.

Үлгер сөс.

1. Тейнерениң күжүн тудаин төп не санайзың?
тейистиң палыгын тудаин төп не санайзың?
2. Текениң мүүзү тейнереे жеткенин кем көргөн?
төёнүң күйругу жерге жеткенин кем көргөн?
3. Йортолбос јол пузар,
айдалбас сөс пузар.
4. Алабугада мин јок,
алу кижиде ой јок.
5. Наканың шазыгын көрүп туруп
јелегин не сурадың?
6. Карының сөзүн капка сук!
Јааның сөзүн јанчыкка сал!
7. Тон ичинде ер жүрер, аны кем пилер?
токум алтында ат жүрер, аны кем пилер?
8. Јаңыны јазап кій,
ескини ептең кій.
9. Салқынду күнде енчү јок,
сагышту күнде уюку јок.
10. Атпастың оғы алты кулаш.
11. Шійін күндүлекен шій полор,
пайын күндүлекен пай полор
12. Нени јізей аны јі!
тижін ташка тійбезин!
нени кійзей аны кій!
аркан күнгө күйбезин!
нени мінзей аны мін!
ајагың жерге тійбезин!
13. Ат карызы согумтук
ер карызы елимтиқ.
14. Күру калбак ууска јарабас!
15. Ат киштешсе таныжар,
кижи ермектешсе таныжар.
16. Арық-таа ползо,—, семиске паала!
астаа ползо, көпкө паала!
17. Ажим ас полды,
пажым тас полды.
18. Карга каска темежин пуду чунчунган.
19. Јаңыны көрүп јаксыба!

- ескини көрүп ерикпе!
20. Отбости пилебе!
укпасты сүлебе!
21. Олодим теп отпөгүн түгөспе!
22. Качып праадып чачыш пар;
23. Көркү јакшыны көрүп алғынча,
көгү јакшыны сурап ал!
24. Паатыр падар,
туурагар тунар.
25. Аргалуу алты конор
мекелүү пеш конор.
26. Јобопи пашты қылыши кеспес.
27. Санаган сагыш-пыла полбайтон,
салган Қудай-была полоттон!
28. Јаман ит семирзе,
јанына кижи јуутпас!
Јаман кижи паиза,
јанына кижи јуутпас!
29. Ески тоның јаказы
ертегидей арткан кереезим,
Јаның тоның јаказы
јакшыдаң калган кереезим.
30. Елдин епчизи
тоның тоңчызы.
31. Јаңыс аттуу јарышчи
јаргак тонду күрешчи.
32. Керкиң тудунуп керишке чыкпа!
уругүн тудунып урушка чыкпа!
33. Урушчи ујадаир
kerishchi кенеир.
34. Аймагы пашкабыла уу уулаба!
адазы пашка-была астам астамдаба!
35. Су көрбөйчи өдүк чепче!
36. Темир тондууölöp-tir,
тере тондуу калыш-тыр.
37. Аш ичкіңче мейдебе,
атка минзей токтобо!
38. Јорто келген јол еде,
јүрө келген ел еде.
39. Јас јарышту,—күс күрешту.

40. Уту јок кижи полбос,
үлгүзү јок ёдүк полбос.
41. Кіик ползо, түктүү полор,
кижи ползо, атту полор.
42. Жаманың колына пергинче,
јакшының јолына сал!
43. Жаман кижи јууда тұза
44. Жакшаша жанашкан јакшызы југар,
жаманга жанашкан жаманы југар.
45. Алтын ишсе ўренге
аш ишсе курсақка.
46. Темирди ползо, қыска кес!
агашты ползо узун кес!
47. Адызы јокто уул паштак,
енези јокто қыс паштак.
48. Көп адып мерген полбос,
көп айдып чечен полбос.
49. Ракка укмакка-јүкка көрмөккө.
50. Агаш тазылы жер ёткүре,
кижи тазылы ел ёткүре.
51. Кижи колы кулгур
Кудай колы малғыр
52. Сійлап перген сіріп алар.
53. Ыңыр чыңыр ыңырчак,
ат кулакка амыр јок,
еки жаман табышса,
ел кулакка амыр јок.
54. Сабат казан ашра кайнайр,
санагазы јок ашра айдаир.
55. Кумагы јок су полбос,
Кудайы јок ел полбос,
јақазы јок тон полбос,
јааканы јок јурт полбос.
56. Жаанын күндүлеген јада калбас,
улуун күндүлеген ўйүй калбас.
57. Жаандай јабыс пол!
улуга укур пол!
58. Жаанын күндүлеген јажы узун.
59. Сайак јүрген тайак јири.
60. Сайгакчы сабырылар,

- санагызын садар;
төгүнчи тунар
түнерикке падар.
61. Ажы тузун ичип оттур,
акту сөзүн айдып оттур.
62. Еки пашты пириктирген
Кудайдың соттеген;
еки пашты айрыган
Кудайдың кыјал полор теген.
63. Күүнчектиң күнеги јок.
64. Парда пörүчилеп кап!
јокто шили-чилеп кат!
65. Иштегеним енем-бile адама,
үүренгеним пойума.
66. Еки кижиниң пирзи jaан,
jaан кижиниң пörүгү jaан.
67. Јылкызы јок јердөн тезегин не сурадың.

Јаманың јолы јайтак полор,
јаза пасса көн полор;
јакшының јолы чындык полор,
jaанылбай пасса чек полор.

Урчының jürүjү уjукуда полор,
уjукуда jürүp туттурза
узакка полор кыjыны.

Казрачының јорығы карачкыда полор,
канiштаа туттурза
каттуу полор јаргызы.

Јаманга јанашкан јат јеринде,
јакшaa јанашкан јаду јеринде.

Кижиниң санаазы салкын опкош, јалаңда турган jaңыс агам
опкош, салкын канаар какса, анаар кижиниң санагазы сала-
береп.

Каан Кудайдың жайған пудай калажы чочкоо перзен, аны жілгеле артканын таштап сала-берер. Паза ол өзінен тенек кижее Каан Кудайдың алтынду алтын ошкош жакшилықтың, сөзүн айтсан, тенек кижи аны укпай таштап керектебей паза-берер.

